Председатель: г-н Лазар МОЙСОВ
(Югославия).

ПУНКТ 8 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Общие прения (окончание)

1. Г-н БЛЭКМАН (Барбадос) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, в ходе прошедших девяти месяцев этому мировому органу чрезвычайно повезло, поскольку он работал под вашим председательством на тридцать второй сессии, восьмой и девятой специальных сессиях Генеральной Ассамблеи и сейчас, на десятой специальной сессии, посвященной разоружению. Вы оправдали доверие, возложенное на вас, как об этом свидетельствуют ваши выдающиеся заслуги; вот почему мы уверены в том, что под вашим руководством будет достигнут прогресс на данной специальной сессии по весьма сложному вопросу разоружения.

2. То, что десятая специальная сессия Генеральной Ассамблеи была созвана в результате инициативы неприсоединившихся государств, которые были авторами столь многих творческих предложений, является значительным шагом вперед в дискуссиях по разоружению, поскольку совсем недавно раздавались шовинистические голоса, будто вопрос о разоружении является настолько сложным, что он недоступен пониманию простых смертных, которые не живут в странах, называемых великими державами.

3. Не может быть сомнения в том, что начало ядерной войны приведет к таким экологическим трудностям в странах, которые не являются участниками этой безумной деятельности, что будут понесены огромные людские потери и, возможно, навсегда уничтожены средства к существованию. Право выступать против такой судьбы является правом простых людей во всем мире, которые живут в условиях страшной угрозы, нависшей над их головами подобно Дамоклову мечу.

4. Мы много раз слышали в ходе нынешних прений об огромном разбазаривании ресурсов на вооружение. Моя делегация считает, что об этой чудовищной иррациональности следует говорить вновь и вновь, пока мировая общественность не будет таким образом мобилизована, чтобы заставить круги, заинтересованные в гонке вооружений, остановиться в своем безумном движении к краю пропасти, подобно гергесинским свиньям.

5. Барбадос возмущен тем, что мир отвлекает 400 млрд. долларов, по существующим на сегодняшний день ценам, на военные цели. В целом приблизительно 6 процентов общего мирового объема товаров и услуг отвлекаются на военные нужды. Хотя данные о национальных военных арсеналах не публикуются, имеются более или менее точные оценки размеров арсеналов некоторых стран.

6. Цифры, представленные Стокгольмским международным институтом по исследованию проблем мира, показывают, что число боеголовок, которые могут быть доставлены ракетами двух ядерных держав, Советского Союза и Соединенных Штатов, увеличилось с 3700 в 1970 году почти до 12 тыс. в 1976 году. Их общая разрушительная сила составляет, по оценке, 1,3 млн. бомб мощности той, которая была сброшена на Хиросиму. Так называемое тактическое ядерное оружие в четыре раза превышает количество стратегических ядерных боеголовок, и его взрывная мощность составляет 700 млн. тонн ТНТ, или равна приблизительно 50 тыс. хиросимских бомб.

7. Если количественные аспекты гонки вооружений поражают воображение, то качественные параметры этой гонки являются не менее обескураживающими. Несмотря на соглашение между Соединенными Штатами и Советским Союзом в отношении ограничения стратегических вооружений, производятся еще более усовершенствованные виды оружия, например были установлены потолки в отношении числа площадок для противоракет, но сейчас выдвигаются программы увеличения разрушительной мощи противоракетных систем.

8. Воображаемый пришелец из другого мира, по видимому, мог бы прийти к выводу, что, когда принимались решения о расходовании астрономических сумм на вооружения, все основные потребности человечества были уже удовлетворены. Наш пришелец с другой планеты с ужасом узнал бы о существовании несметного количества неграмотных и полуграмотных людей, а также обнаружил бы, что на земле существует почти столько же солдат, сколько учителей.

9. Наш пришелец с другой планеты, без сомнения, установил бы, к своему сожалению, что Всемирная организация здравоохранения собирала 83 млн. долларов для искоренения оспы в мире в течение 10 лет; эта сумма недостаточна для закупки одного стратегического бомбардировщика, и он с отвращением узнал бы, что более миллиарда людей в 66 развивающихся стра-

нах живут в районах, где свирепствует малярия. Наш пришелец с другой планеты, более того, отверг бы обычную мудрость академических заповедей о том, что теория о натуре человека, выдвинутая Томасом Хоббсом, лишена исторической перспективы, поскольку он воочию увидел бы, что жизнь большинства людей на планете является ужасной, тяжелой и короткой, так как они страдают от недоедания, загрязненной воды и плохого жилья.

10. Когда «мания» растрачивания средств на вооружения противопоставляется лишениям, от которых страдает большинство людей на земле, становится очевидным существование логической связи между разоружением и развитием. Колоссальное разбазаривание ресурсов, вызванное военными расходами, усугубляет страдания бедняков в мире.

11. Обсуждая проблематику разоружения в контексте развития, развитым странам следует принять к сведению предостережение о том, что, поскольку сила позиций развивающегося мира, по видимому, является неоспоримой, а именно, что наиболее конструктивным путем для использования ресурсов мира было бы производить масло вместо пушек, говоря уважаемым веками языком экономистов, то голоса, которые сейчас высказываются против очевидной связи между разоружением и решением проблем развития, выскажутся за это предложение. Сейчас развивающимся странам необходимо проявлять большую осторожность, дабы не допустить того, чтобы связь между разоружением и развитием путем каких-нибудь семантических уловок толковалась таким образом, что, мол, необходимо отложить всю помощь в целях развития до тех пор, пока не будет достигнуто полное и всеобщее разоружение, и не допустить потери ценного времени в результате обессиливающего цикла разъяснений и опровержений.

12. Не так давно с этой же трибуны можно было услышать голоса, в которых звучало пренебрежение к предложению об установлении нового международного экономического порядка. Однако, признав вскоре после этого, что в качестве доводов в пользу перестройки мировой экономики могут быть использованы некоторые краткосрочные интересы, они оппортунистически присоединились к хору других голосов, которые призывали к установлению нового международного экономического порядка, но попытались придать некоторым предложениям новое, совершенно иное значение, для того чтобы оттянуть или затормозить их осуществление.

13. Развивающиеся страны не должны попасть в эту субъективистскую ловушку в игре Алисы в Стране чудес, когда одни и те же устные формулировки имеют тысячи значений, в зависимости от оракторов, и существо проблемы развития бесповоротной теряется в словоизвержениях.

14. Ни одно из моих вышеуказанных замечаний не следует толковать как предположение о том,

что проблема разоружения легкоразрешима. По сути дела, верно обратное. При попытках изучения проблемы растущей милитаризации мира выдвигаются предложения о том, что следует использовать двойной подход к анализу. Этот анализ приводит Барбадос к постулированию существования внутренней и внешней динамики проблем. Определение того, что моя делегация называет внешней динамикой мировой милитаризации, может послужить эвристической цели разъяснения этой проблемы.

Заместитель председателя г-н Россидис (Кипр) занимает место Председателя.

15. Внешняя динамика является органом, или организующим принципом, движущим диалектическими взаимоотношениями между странами, и выражается созвездием проблем, таких как империализм, колониализм, неоколониализм и расизм. Империализм вытекает из анахронического понятия сфер влияния, и исторически это приводило к значительной воинственности в мире. Это понятие проявляется в том виде национального эгоцентризма, когда страны представляют себя центрами притяжения, в то время как другие страны-спутники движутся вокруг них по орбите. Соперничество империализма представляет собой основную причину мировой милитаризации.

16. В южной части Африки, где расистские режимы меньшинства попирают права черного большинства, гонка вооружений ускоряется, и борцы за свободу вынуждены бороться против варварской тирании, которой оказывают помощь и которую подстрекают империалистические страны, поставляющие оружие вопреки резолюциям Организации Объединенных Наций.

17. На Кипре произошла интервенция, и часть этой страны была аннексирована из практических соображений, в то же время Белиз остается в тюремном мире колониализма из-за непримиримости соседней страны Гватемалы, которая бряцает оружием и угрожает интервенцией, если народу Белиза будет предоставлено право на самоопределение.

18. В Восточном Тиморе крупные державы, играя на слабости малых стран, проводят ту же грабительскую политику, абсолютно не считаясь ни с какими нормами международной морали.

19. Поэтому можно понять, что внешняя динамика мировой милитаризации имеет в своей основе территориальную экспансию, грабеж ресурсов малых стран и миф о расовом превосходстве.

20. Внутренняя динамика мировой милитаризации проистекает из создания автономных комплексов по производству оружия, причина существования которых заключается в ненасытном стремлении к максимальным прибылям. Получение прибылей от торговли оружием и его производства становится самоцелью по мере того, как элита стран, производящих оружие, использует все средства, находящиеся в их распоряжении, для того чтобы еще более укорениться, и даже про-

тягивает свои щупальца за пределы своих национальных границ в целях сотрудничества с другими элитами, целью которых может быть закрепление их собственных позиций или функционирование лишь в качестве посредников.

21. Барбадос надеется, что данная десятая специальная сессия достигнет определенного прогресса в нахождении решения проблем как внутренней, так и внешней динамики, которая ведет мир к растущей милитаризации.

22. Уже были предприняты шаги, хотя и незначительные, для того чтобы решить некоторые из проблем; необходимо уделить первостепенное внимание ликвидации всех видов ядерного оружия, и поэтому Барбадос поддерживает любые усилия, направленные на прекращение ядерного распространения, но такая поддержка не исключает нашей твердой и нерушимой веры в то, что ядерная технология должна предоставляться повсюду для использования в мирных целях, и необходимо создать гарантии, для того чтобы такая технология не использовалась для производства ядерного оружия в еще больших масштабах.

23. В то же время необходимо недвусмысленно заявить о том, что занимаемая Барбадосом позиция против распространения ядерного оружия не означает поддержки неправильного тезиса о том, что чем больше государств обладают ядерным потенциалом, тем больше опасность войны. Ядерное распространение автоматически не будет служить причиной войны, а будет определяться тем, уважает ли ядерная держава принципы, воплощенные в Уставе Организации Объединенных Наций, в отношении суверенного равенства государств и невмешательства в дела других государств, а также твердым обязательством стремиться к миру.

24. Правительство Барбадоса поддерживает любую инициативу, направленную на то, чтобы поставить под контроль распространение ядерного оружия, и поэтому Барбадос подписал Договор Тлателолко¹, в результате которого Латинская Америка стала безъядерной зоной.

25. Но концепция безъядерной зоны в любом регионе, как бы похвальна она ни была, не может быть заменой полного и всеобщего разоружения, и по своему характеру является свидетельством веры и демонстрацией того, что некоторые лидеры имеют желание начать решение сложной задачи, связанной с тем, чтобы помешать «раковому» распространению ядерного оружия как «вертикально», так и «горизонтально». Усилия таких государственных деятелей, однако, могут окончиться плачевно, если ядерные державы решат развязать войну друг с другом.

26. Есть циники, которые утверждают, что призыв к всеобщему полному разоружению нереален и является попыткой создания райских условий на

земле. Они говорят, что война так же неизбежна в жизни человека, как болезнь или смерть.

27. Точка зрения, согласно которой существует определенный элемент человеческой природы, который живет вечно и который побуждает людей, вольно или невольно, к самоуничтожению, является необоснованной и пессимистической. Напротив, история человека выявляет один непрерывный лейтмотив у тех действующих лиц, которые выступали на сцене жизни во все времена, а именно: цель сохранения жизни. Парадоксально, что для достижения этой цели нередко используются методы насилия, но в конце концов полное эмпирическое обоснование этого факта заключается в том, что на планете Земля сейчас живет больше людей, чем в любой период истории человечества, несмотря на столетия войн.

28. Необходимо подчеркивать ошибочный характер довода о том, что человек оказался в цепи безжалостного детерминизма, который вытекает из изъянов в его характере, и является пассивной беспомощной жертвой, которая может фаталистически согласиться на уготованную ей судьбу. Подобного рода подход вызвал широко распространенный паралич среди людей доброй воли и замедлил процесс разоружения.

29. Барбадос верит, что человек как нравственное существо может осуществлять свое волеизъявление в отношении событий и тем самым значительно изменять их. Мы согласны с древнегреческим философом Протагором, одним из первых сторонников потенциальных возможностей человека, который призывает стремиться к совершенству: «Человек есть мера всех вещей, существующих, как они существуют, и не существующих, как они не существуют». Поэтому категорическим императивом для всех государств является стремление к цели безотлагательного разоружения и мира.

30. Когда мы говорим об осуществлении разоружения, перед нами всегда стоит основной вопрос, поскольку могут спросить — и в действительности это бывает нередко, — можем ли мы рассчитывать на то, что люди сложат свое оружие, не гарантируя их безопасности.

31. Международная безопасность является достижимой, если государства готовы упорядочить свои дела таким образом, чтобы это соответствовало цивилизованным нормам поведения. Классический свод принципов, который, если следовать ему искренне и применять добросовестно, может привести к международной безопасности, — это Устав Организации Объединенных Наций.

32. Зачастую к Уставу подходили с двойной меркой. Мы должны отойти от той позиции, когда положения Устава считаются достойными применения лишь тогда, когда определенные страны общаются с другими странами, с которыми они вынуждены общаться как цивилизованные страны по определенным причинам, которые не имеют отношения к принципам самого Устава.

¹ Договор о запрещении ядерного оружия в Латинской Америке (United Nations, Treaty Series, vol. 634, No. 9068, p. 394).

33. Движение по пути к международной безопасности может быть начато, если государства решат серьезно относиться к резолюциям Организации Объединенных Наций, обеспечив их выполнение. Данная специальная сессия предоставляет нам возможность сделать такое начинание в области разоружения.
34. Барбадос вновь подтверждает свою поддержку целей полного и всеобщего разоружения. Мы верим, что необходимо уделить первостепенное внимание уменьшению опасности войны путем сокращения огромных запасов ядерного оружия, и поэтому мы призываем все ядерные державы безотлагательно собраться вместе и выработать программу действий, для того чтобы добиться постепенного сокращения своих арсеналов, совместного с их безопасностью, и в конце концов ликвидировать все виды ядерного оружия.
35. Для достижения этого необходима хорошо осведомленная общественность, которая может обуздать интересы монополий в области производства оружия. Мы призываем правительства взять на себя задачу информирования своих народов о проблемах, связанных с разоружением, в школах, церквях, во всех местах, где собираются люди.
36. Программа действий по ликвидации всех вооружений должна включать исследование, касающееся, помимо прочего, последствий демилитаризации мировой экономики с минимумом изменений в условиях работы и уровнях жизни.
37. Что бы ни говорили о ядерном разоружении в той мере, в какой оно практически осуществимо, это применимо и к обычным вооружениям. Нашей конечной целью должен быть мир без оружия. Лишь тогда, когда инструменты, отражающие патологию насилия, которое мешает развитию человека, будут полностью уничтожены, мы сможем, по словам Франца Фанона, известного карибского специалиста по последствиям насилия, «создать тот вид homo sapiens, который с точки зрения происхождения является уникальным в истории человечества».
38. Г-н УРКИА (Сальвадор) (*говорит по-испански*): Организация Объединенных Наций, как и ее предшественница Лига Наций, обязана своим существованием ужасам одной из двух мировых войн. Обе организации были созданы с целью укрепления мира и во избежание новых столкновений. Организация, располагавшаяся в Женеве, не смогла достичь этого. Именно от членов Организации Объединенных Наций, которые теперь столь удалены друг от друга, и особенно от самых сильных из них, зависит ныне, чтобы наша Организация не потерпела подобной неудачи.
39. Разоружение необходимо, но его можно осуществить только медленным путем. Этот вопрос уже обсуждается на международной арене давно — более полутора веков. Мы хотели бы напомнить о таком курьезе в дипломатической истории, когда еще в 1816 году Великобритания и Россия, предусматривали, хотя и безуспешно, возможность одновременного сокращения своих вооруженных сил. Мы хотели бы напомнить, что на мирных конференциях в Гааге в 1899 и 1907 годах также рассматривался вопрос о разоружении, но вновь безуспешно.
40. В те времена эта проблема не была такой сложной, как теперь. Ныне она осложняется гораздо больше в результате значительного увеличения числа независимых государств и, кроме того, в результате существования различных средств массового уничтожения, прежде всего в связи с появлением и усовершенствованием ядерного оружия и управляемых ракетных снарядов, не говоря уже о новых видах также усовершенствованного обычного оружия.
41. Хотя нынешняя сессия Генеральной Ассамблеи была созвана именно для рассмотрения вопросов разоружения — кстати, благодаря похвальной инициативе стран, которые называются неприсоединившимися, — этот вопрос будет решен, если он вообще будет решен, лишь через много лет.
42. Наша миссия как представителей своих стран заключается именно в том, чтобы рассмотреть результаты проделанной работы и уже достигнутых усилий в области разоружения, изложить общие точки зрения или более или менее конкретные соображения от имени наших правительств для всеобщей информации и выдвинуть некоторые руководящие положения и директивы на будущее. Вся эта информация в конечном счете будет передана на рассмотрение других органов и самой Генеральной Ассамблеи, пока не настанет момент проведения Всемирной конференции по разоружению, которая уже предусмотрена и которая будет проходить под эгидой Организации Объединенных Наций.
43. Большое число предложений, инициатив, планов и рекомендаций, исходящих не только от правительств и международных организаций, но и от неправительственных организаций различного рода, свидетельствует об интересе и понимании той неотложности, которой требует рассмотрение проблемы разоружения; от ее решения зависят мир, спокойствие и само существование народов.
44. Страны нашего полушария всегда проявляли мирный дух и заинтересованность в разоружении, о чем свидетельствуют следующие примеры.
45. Когда в 1947 году в Бразилии состоялась Межамериканская конференция по поддержанию мира и безопасности на континенте, на которой был принят Межамериканский договор о взаимопомощи², или Договор Рио-де-Жанейро, то эта Конференция заявила в своей резолюции XI, что «ни одно из положений Договора не должно истолковываться в смысле оправдания чрезмерного вооружения и не может приводиться в качестве довода для создания или поддержания вооружений или вооруженных сил сверх пределов, необхо-

² United Nations, *Treaty Series*, vol. 21, No. 324, p. 93.

димых для совместной обороны в интересах мира и безопасности».

46. В 1967 году латиноамериканские страны показали остальному миру достойный пример, заключив Договор о запрещении ядерного оружия в Латинской Америке, или Договор Тлателолко, который был так назван потому, что он был открыт для подписания именно в этом месте мексиканской столицы, и потому, что именно Мексика предложила заключение этого документа; по этой причине эта страна была выбрана в качестве штаб-квартиры организации, созданной в соответствии с этим Договором.

47. Еще один положительный вклад Латинской Америки — это Декларация Аякучо, подписанная в Лиме 9 декабря 1974 года, в которой восемь латиноамериканских стран взяли на себя обязательство создать условия, которые позволят на деле ограничить вооружения и положить конец их приобретению для использования в военных целях.

48. К этому необходимо добавить, что в соответствии со сведениями, которые сообщил нам в своей речи министр иностранных дел Венесуэлы [2-е заседание], президент его страны обратился к остальным главам государств и правительств, которые подписали Декларацию Аякучо, с предложением изучить возможность достижения договоренности о том, чтобы все страны Латинской Америки придерживались определенного соглашения в области обычных вооружений.

49. Идея президента Венесуэлы заключалась в том, чтобы изучение этого вопроса было проведено здесь, в Нью-Йорке, но на эту сессию Генеральной Ассамблеи прибыли немногие министры иностранных дел из Латинской Америки. Тем не менее 21 июня в Вашингтоне откроется сессия Генеральной ассамблеи Организации американских государств, и эта возможность, вероятно, будет использована Венесуэлой, для того чтобы провести соответствующие консультации по этому вопросу и предложить включить в повестку дня Ассамблеи этот вопрос в качестве важного и срочного.

50. Подобная деятельность осуществлялась также и в других регионах. Это очень важно. То, что уже сделано и будет сделано в различных районах мира, несомненно найдет отражение в работе всемирной Организации в области разоружения.

51. Несмотря на это, достигнутые успехи тем не менее пока немногочисленны. Хотя нельзя отрицать значение того, что уже было сделано (это особенно справедливо в отношении тех соглашений по ядерным вопросам, которые были достигнуты между двумя сверхдержавами), истина заключается в том, что все еще существует страх, который в действительности даже возрастает, страх перед тем, что будет мировой пожар.

52. Речи, произнесенные в ходе этой дискуссии представителями двух сверхдержав и других важ-

ных в военном отношении государств, были не очень отрадными.

53. Вместо того чтобы замедлиться или каким-то образом приостановиться, гонка вооружений день ото дня растет и достигла уже угрожающих размеров.

54. Очаги напряженности в различных регионах земного шара по-прежнему остаются питательной средой для новых ограниченных войн, и были даже причины для возникновения таких войн. Эти ситуации могли бы привести к серьезному столкновению между могущественными странами; так как существует тот непреложный факт, что некоторые из них отнюдь не непричастны к происходящему: по сути дела, они не могут быть непричастными, поскольку сегодняшние проблемы не ограничиваются отдельными местами или районами, они выходят за пределы границ, ибо в той или иной мере затрагивают интересы других стран.

55. В Организации Объединенных Наций и вне ее многие полагают, что без устрашающей силы ядерного оружия или, иными словами, без наличия этого оружия третья мировая война уже возникла бы.

56. Идеологические разногласия и интересы, разделяющие Запад и Восток, таковы, что баланс между сверхдержавами только относительно устойчив, потому что ни одна из этих сверхдержав не желает подвергать себя катастрофическим последствиям ядерной конфронтации. Сегодня услышишь не о «равновесии силы», а скорее о «равновесии страха».

57. С другой стороны, совершенствование ядерного оружия сопровождалось разработкой и совершенствованием различных видов обычного оружия, что также помогло стабилизировать статус-кво и равновесие между сверхдержавами.

58. Другими словами, если настанет день, когда арсеналы ядерного оружия будут полностью уничтожены и такое оружие не будет производиться нигде больше на земном шаре, то это не будет непременно означать, что опасность столкновения с неисчислимыми последствиями автоматически исчезнет. Эти последствия будут затрагивать участников конфликта больше, чем кого-либо. Это последствия, несомненно весьма серьезные и достойные сожаления, но менее пагубные для многих народов и их экономики.

59. Как и многие другие делегации, мы считаем, что для создания и поддержания благоприятного климата для ведения переговоров по разоружению необходима разрядка напряженности.

60. По нашему мнению, разоружение должно быть всеобщим и полным только в области ядерного оружия и других средств массового уничтожения. Что касается разоружения в области обычных видов оружия, то мы склонны к уравновешенному и сбалансированному ограничению вооружений.

61. Мы проводим такое различие потому, что мы считаем — и будем надеяться, что мы не ошибаемся, — что ядерное разоружение и разоружение в области других разрушительных видов оружия осуществимо, а также потому, что убеждены, что оно привело бы к огромным благоприятным последствиям для всего человечества. Однако это не относится к всеобщему и полному разоружению в области обычных видов оружия. В последнем случае на деле требуется и достижима не полная ликвидация вооружений всех государств, что представляется утопичным, по крайней мере при нынешнем положении в мире, а ограниченное разоружение, ограниченное до такого уровня, который затруднил бы, если бы не сделал невозможным, применение такого оружия для урегулирования конфликтов или для других международных целей. Исключением, конечно, могли бы быть законная оборона и военное сотрудничество по требованию Совета Безопасности или регионального органа в осуществление их функций по поддержанию мира.

62. Для того чтобы Организация Объединенных Наций со всей ответственностью и подлинным желанием укрепляла в мире порядок, основанный на справедливости и взаимном уважении между различными странами, нужно не только полностью и окончательно прекратить производство, накопление и применение ядерного оружия и других средств массового уничтожения, но и найти способ сокращения и устранения возможности ведения войны посредством всеобщего и сбалансированного сокращения обычных вооружений до уровней, которые были бы одновременно разумными и целесообразными, учитывая потребности каждого государства в целях обеспечения своей независимости и суверенитета и для защиты своих институтов и поддержания мирного сосуществования своих народов.

63. В соответствии с нормами международного и внутреннего права безопасность является необходимым условием существования государства. Концепция безопасности зиждется на международном и национальном праве не только теоретически; что касается первого, то безопасность основывается также на позитивных текстах, из которых она проистекает, таких как Устав Организации Объединенных Наций и уставные документы региональных организаций, таких как Организация американских государств.

64. Ни одно государство не может существовать, не располагая средствами защиты своей внутренней и внешней безопасности, и невозможно себе представить без этих средств никакой режим правления. По этому поводу глава государства Франции категорически заявил в своей речи здесь, что «ни одно государство, слабое или сильное, богатое и бедное, не может отказаться от ответственности за свою безопасность» [3-е заседание, пункт 29].

65. Международный контроль является фактором, от которого нельзя отказаться ни при какой систе-

ме разоружения. Без контроля любое соглашение оказалось бы бессмысленным, а прогресс — недостижимым.

66. Что касается переговоров, то мы также являемся сторонниками проведения различия между такими переговорами, которые имеют целью ядерное разоружение и разоружение в области других средств массового уничтожения, и переговорами по другим видам оружия.

67. В первом случае переговоры должны проводиться в органе, созданном Генеральной Ассамблеей, в составе членом Совета Безопасности, стран, располагающих достаточными людскими и материальными ресурсами для производства ядерного оружия, и в составе других важных в военном отношении государств. Нам не представляется целесообразным, чтобы все государства участвовали в переговорах по таким сугубо техническим вопросам, как испытания ядерного оружия, производство и накопление ядерного оружия, уничтожение арсеналов, демонтаж установок и т. д. Орган, о котором мы говорим, заменит женеvское Сoвещание Комитета по разоружению, состав и методы работы которого не удовлетворяют некоторые правительства.

68. Все государства — члены этого органа должны будут умножить свои усилия с целью достижения позитивных и конкретных договоренностей, которые привели бы к желанной цели: ядерному разоружению, всеобщему и полному разоружению в этой области. Всеобщему, потому что эти договоренности должны будут в свое время найти отражение в договорах и конвенциях, которые будут распространяться на всех, без исключения, фактических или потенциальных обладателей этого оружия и на все остальные государства. И полностью, как в количественном, так и в качественном отношении, потому что эти договоры или конвенции должны будут предусматривать полное и окончательное уничтожение всех, без исключения, видов ядерного оружия, которые существуют сейчас или которые могли бы быть изобретены, усовершенствованы или произведены позднее. То же самое относится и к другим средствам массового уничтожения.

69. Что касается сбалансированного сокращения обычных вооружений, которые кое-кто предпочитает называть обычным оружием, а другие — традиционным или классическим видом оружия, то, поскольку все государства в большей или меньшей степени обладают этим оружием, переговоры могли бы проводиться в соответствующем органе более широкого состава, в котором должным образом были бы представлены различные районы мира и различные тенденции, а также наиболее могущественные государства, то есть члены органа для ведения переговоров по ядерному оружию.

70. Здесь много говорили об астрономических суммах, расходуемых на гонку вооружений. В 1969 году общая сумма, израсходованная всеми государствами мира, составила 180 млрд. долларов. Через девять лет, в 1977 году, эта сумма

возросла более чем в два раза и достигла 400 млрд. долларов в год. Более миллиона долларов в минуту! А поскольку гонка вооружений ускоряется, то и миллионов будет тратиться все больше.

71. Это колоссальное расходование средств в условиях безудержной и, очевидно, абсурдной гонки находит объяснение в подозрительности и недоверии, которые ныне характеризуют отношения между людьми и народами. Оно является результатом страха, ужаса перед реальными или воображаемыми угрозами международной агрессии или подрывом общественного порядка и стабильности правительств. В результате этого возникает порочный круг, который исчезнет только тогда, когда удастся создать систему коллективной безопасности подлинно эффективного свойства по своим методам и гарантиям. Это — великая задача, стоящая перед Организацией Объединенных Наций в области разоружения.

72. Очевидно, расходы можно будет постепенно сокращать, если есть желание выполнить планы разоружения.

73. Экономленные таким образом средства, если разоружение осуществится, послужат удовлетворению других потребностей, а в случае с наиболее развитыми в экономическом отношении странами; возможно, послужат увеличению их вклада в пользу развивающихся стран.

74. Одна из особенностей разоружения — его параллельная связь с экономическим и социальным развитием. По мере того как мы будем идти по пути разоружения, мы сможем выделять все больше ресурсов для развития своих собственных стран и тех стран, которые срочно в нем нуждаются, а их в мире большинство.

75. Идеи, которые я только что изложил в общих чертах, отражают позицию правительства нашей страны в области разоружения. На основе этих идей наша делегация готова поддержать своим голосованием и даже участием в авторстве те проекты деклараций или резолюций, которые будут рассмотрены на нынешней специальной сессии Генеральной Ассамблеи и которые покажутся нам приемлемыми.

76. Хотя средства массовой информации относятся скептически к возможным результатам этой сессии Генеральной Ассамблеи, жители многих районов земного шара надеются, что будут сделаны положительные шаги для укрепления мира. Это обязывает нас приложить все силы к тому, чтобы наша деятельность привела к возможно большим результатам, с тем чтобы позднее — и чем скорее, тем лучше, — удалось достичь договоренности, которая уменьшила бы и, возможно, даже искоренила бы страх и тревогу, связанные с перспективой ядерной войны.

77. Работа, проделанная Генеральной Ассамблеей здесь в течение последних нескольких недель и на прошлых очередных сессиях, а также работа, которая будет проводиться на предстоящих спе-

циальных сессиях, упомянутых несколькими ораторами, и на Совещании Комитета по разоружению, столь эффективная работа, проделанная Подготовительным комитетом для нынешней сессии под умелым руководством г-на Ортиса де Росаса (Аргентина) и не менее важная и полезная деятельность двух органов, более или менее связанных с нашей Организацией, и неправительственных организаций, заинтересованных в решении проблем столь огромного значения для будущего человечества, — все это вместе взятое составляет огромный свод информации и материалов, которые в итоге следует передать Всемирной конференции по разоружению.

78. Ганс Дж. Моргентау говорил, не без скрытого пессимизма, что люди воюют не потому, что у них есть оружие; у них есть оружие, потому что они считают необходимым воевать. Если это правда, то наши усилия не будут иметь смысла.

79. Не заходя так далеко, до философской крайности, согласно которой «человек человеку — волк», или другой крайности, которая выразилась в словах библейского царя Давида о том, что человек — это почти ангел, мы полагаем, что факт состоит в том, что доброта, верность и милосердие всегда были основными свойствами человеческой природы.

80. Но мы не пессимисты и не хотим быть ими; помимо амбиций и соперничества между народами и людьми, у нас есть еще инстинкт самосохранения индивидуума и всего вида. Если наш ум не откликнется на призыв мудрости, может быть, этот инстинкт спасет нынешнее и грядущие поколения от катастрофы.

81. Когда-нибудь, мы надеемся, разоружение несомненно станет решающим фактором в двух одинаково великих событиях: устранение угрозы войны и обеспечение экономического и социального развития всего мира.

82. Г-н МОНТЬЕЛЬ АРГУЭЛЬО (Никарагуа) (*говорит по-испански*): Правительство Никарагуа с энтузиазмом приветствовало резолюцию 31/189 В, принятую Генеральной Ассамблеей на ее тридцать первой сессии, о созыве специальной сессии, посвященной разоружению, поскольку оно считало, что гонка вооружений представляет с каждым днем все более серьезную опасность для международного мира и безопасности и является угрозой самому существованию жизни на нашей планете, поглощая в то же время невообразимое количество людских и материальных ресурсов, которые можно было бы использовать для ускорения социально-экономического прогресса народов.

83. Никарагуа проводит международную политику строгого соблюдения принципов Устава Организации Объединенных Наций, в особенности тех принципов, которые касаются невмешательства, неприкосновенности силы и урегулирования международных споров мирными средствами; оно предпочитает использовать имеющиеся у него ресурсы не для

вооружения, а для улучшения благосостояния своего населения, несмотря на тот факт, что оно неоднократно было объектом подрывных действий, которые поощряются и которым помогают извне. Мы уверены, что любовь к миру и глубокие демократические убеждения народа Никарагуа одержат победу над подрывными действиями и терроризмом и что никакого увеличения военных расходов при этом не понадобится.

84. Мы прибыли на эту сессию полные надежд и ожиданий и движимые огромным стремлением сотрудничать с другими делегациями в поисках решений, которые на основе общего консенсуса приведут к надлежащим условиям безопасности, с тем чтобы человечество могло пользоваться нами полного и всеобщего разоружения. Мы прекрасно осознаем, что полного и окончательного решения нельзя достичь немедленно, но мы ожидаем возможности добиться значительного прогресса. Мы считаем, что было бы непродуктивно пытаться устанавливать частичные цели, которые были бы чересчур точными и ограничены конкретными временными рамками. Если бы по той или иной причине эти цели не были достигнуты в заданные сроки, это вызвало бы только разочарование. Очень важно выработать необходимую политическую волю для достижения конечной цели.

85. Проблема, стоящая перед нами, не нова, но достигнутые до сих пор результаты были незначительными. Заключены соглашения лишь по частичным мерам, касающимся отдельных видов вооружений или некоторых географических зон. Как латиноамериканец, я могу с законной гордостью упомянуть Договор Тлателолко, запрещающий ядерное оружие в Латинской Америке. Цель этого Договора — гарантировать, что данная часть земного шара будет полностью свободна от ядерного оружия, и помешать распространению такого оружия, а также добиться того, чтобы Латинская Америка явила всему миру пример воли и общей судьбы. Я также с удовлетворением упоминаю переговоры об ограничении стратегических вооружений между Соединенными Штатами Америки и Союзом Советских Социалистических Республик. Я верю, что эти переговоры приведут к позитивным соглашениям.

86. Разоружение и развитие представляют собой самые насущные проблемы, стоящие перед современным миром, и между ними существует взаимозависимость, как об этом говорится в пункте 5 раздела А Международной стратегии развития на второе Десятилетие развития Организации Объединенных Наций:

«Успех международной деятельности в области развития будет зависеть в значительной степени от улучшения общей международной обстановки, в особенности от конкретного прогресса на пути к всеобщему и полному разоружению под эффективным международным контролем...» [см. резолюцию 2626 (XXV)].

87. В ходе общих прений мы выслушали заявления большого числа делегаций и имели возможность наблюдать в принципе консенсус в отношении желательности и необходимости разоружения. Основные разногласия касались в основном проблемы выделения различных конкретных видов оружия и возложения ответственности за гонку вооружений, а также мер, которые должны быть приняты, для того чтобы прекратить гонку вооружений и обратить ее вспять; существуют также разногласия в отношении связи между разоружением и развитием.

88. По мнению правительства моей страны, ядерное разоружение, а также разоружение в области других видов оружия массового уничтожения заслуживают первостепенного внимания из-за той огромной опасности, которую представляет собой такое оружие. Оно может привести к развязыванию конфликта невообразимых размеров, который явится следствием случайности, просчета или отсутствия связи. Конвенция по бактериологическому и токсинному оружию³ и Конвенция о средствах воздействия на природную среду в военных целях⁴ являются мерами частичного характера, но они открывают путь другим, более широким и общим мерам. Когда я говорю о конкретном приоритете, я не имею в виду исключительность, поскольку гонка вооружений существовала до создания ядерного оружия и существуют другие весьма важные вопросы, которые не следует упускать из виду.

89. Мы считаем, что проблема разоружения должна быть представлена в должном контексте, а при нынешнем состоянии международных отношений оно может быть основано только на практическом и рациональном контроле, осуществляемом международной организацией. Иначе каждое государство могло бы справедливо опасаться, что оно сокращает свой военный потенциал, не будучи уверенным в том, что другие государства последуют его примеру.

90. Кроме того, международная напряженность и существование конфликтов и споров не создают для государств нужной атмосферы для принятия мер в области разоружения. Гонка вооружений является как причиной, так и следствием международной напряженности. Следует предпринять все усилия, для того чтобы ускорить или начать переговоры, которые приведут к конструктивным соглашениям, и государства должны воздерживаться от действий, усугубляющих конфликтные ситуации. В частности, наша Организация, основная цель которой заключается в поддержании международного мира и безопасности, должна и впредь усиливать свою деятельность в этой важной области.

³ Конвенция о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении [резолюция 2826 (XXVI), приложение].

⁴ Конвенция о запрещении военного или любого иного враждебного использования средств воздействия на природную среду [резолюция 31/72, приложение].

91. Несколько лет назад я сказал в этой же Генеральной Ассамблее, что мы не должны никогда забывать о том, что подлинный мир не сводится к отсутствию насилия; он должен основываться на справедливости — справедливости не только для отдельных лиц в данном государстве, но и для государств в рамках международного общества. Так же как мир внутри одной страны не может быть достигнут до тех пор, пока существует социальная несправедливость, так не может быть и международного мира до тех пор, пока существуют раздражители в виде различий между сверхразвитыми государствами и государствами, народы которых не только борются против нищеты, болезней и невежества, но и лишены должного участия в распределении природных ресурсов и товаров. Это еще одна область, в которой наша Организация должна усилить свою деятельность.

92. Мы должны также содействовать соблюдению одного из основных принципов нашей Организации, а именно принципа невмешательства во внутренние дела других государств. Несоблюдение этого принципа — а подобное несоблюдение стало более заметным за последнее время — способствует гонке вооружений как со стороны стран-интервентов, так и со стороны тех стран, которые являются жертвами или опасаются, что они могут стать жертвами таких интервенций. Мы должны полностью отказаться от использования проблемы разоружения в качестве средства пропаганды с целью обвинения стран с другой идеологией в гонке вооружений. Это ведет лишь к отвлечению внимания от подлинной проблемы и затрудняет поиски ее решения.

93. Я полагаю, что перечислил основные принципы, рассматриваемые правительством моей страны в качестве непреложных для полного и всеобщего разоружения, которое, как все, мы очень надеемся, станет реальностью. Если не будет создана система международного контроля, если будет существовать международная напряженность, если не будут найдены решения конфликтов и споров, если по-прежнему будет существовать экономическая несправедливость, если к интервенции по-прежнему будут относиться равнодушно и если разоружение будет использоваться как средство пропаганды, ничто не помешает продолжению гонки вооружений, и все усилия по ее прекращению будут тщетными.

94. Поэтому мы считаем, что проблема разоружения должна рассматриваться не в отрыве, а совместно с другими проблемами, о которых я упомянул. Безусловно, эта задача является трудной, но мы должны добиться ее осуществления самым решительным образом, и, добиваясь этого, мы сделаем важнейшую работу, которая послужит на благо всего человечества.

95. Г-н ПИСАКАЛАНТЕ (Коста-Рика) (говорит по-испански): Коста-Рика принимает участие в работе десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи всего через месяц после того,

как в нашей стране в обстановке самого строгого применения демократической процедуры произошла смена правительств; эта смена не только сопровождалась изменением в том, что касается лиц, входящих в состав правительства, но и привела к более глубоким изменениям ориентации, направленным на достижение всеобщего блага, что отразилось в идеях, целях и, кроме того, методах действий, которыми определяется движение нашей страны вперед, как того желает народ.

96. Естественно поэтому, что существуют определенные ожидания как в нашей международной Организации, так и вне ее относительно последствий этой смены в нашей внешней политике как в области конкретного вопроса разоружения, так и в области основных проблем международного порядка, которые находят наиболее законченное выражение в Организации Объединенных Наций; и я как представитель, который имеет честь выступать от имени своего народа и президента на этом всемирном форуме, попытаюсь удовлетворить, по крайней мере в общих чертах, такие ожидания.

97. Прежде всего я представляю, как вам уже, наверное, известно, особую страну и народ, которые, несмотря на свои естественные ограничения и внутренние идеологические или политические разногласия, достигли высокой степени стабильности, мира, свободы и справедливости; которые не изменяются со сменой правительств. Я представляю страну, особую нацию и народ, которые смогли добиться высокой степени подлинно демократической системы правления, когда все граждане и партии различных направлений могут свободно, в рамках полного и взаимного уважения и на основе общей убежденности в том, что только суверенный народ имеет право сделать это, выбирать своих руководителей и определять свою судьбу. Я представляю особую нацию и народ, которые достигли сбалансированных и постоянных темпов экономического и социального развития, превосходящих наши кажущиеся возможности, на основе рационального использования своих ресурсов, развития производства и постоянного улучшения систем образования, здравоохранения, безопасности, социальной справедливости в рамках системы подлинной законности и глубокого уважения свобод и прав человека. Эти усилия находят отражение, среди прочего, в том, что государственные расходы на образование достигают 34 процентов, на здравоохранение и социальное обеспечение — 30 процентов и в целом на социальное развитие — более 50 процентов национального бюджета.

98. Я представляю особую нацию и народ, которые уже 30 лет назад решили доверить свою внутреннюю безопасность конституционному режиму, а внешнюю оборону — международной солидарности и порядку, полностью ликвидировав и без того ограниченные вооруженные силы путем категорического запрета в конституции; оставлена только небольшая по численности национальная

гражданская гвардия для защиты граждан; гражданская гвардия теперь состоит всего лишь из одного полицейского на тысячу жителей, что, может быть, слишком мало, так как общие расходы, включая расходы на содержание персонала, технику и материалы, для страны с населением почти 2,5 миллиона человек составляют менее одного процента государственного бюджета, или менее полторатысячной доли национального продукта и менее двух долларов в год на человека. Сравните это с тем, что происходит во многих отсталых странах мира, где военные расходы в шесть с лишним раз превосходят все расходы на социальные нужды.

99. Если цифры что-нибудь значат, позвольте мне добавить, что Коста-Рика выделяет примерно в 40 раз больше средств на образование, в 35 раз больше на здравоохранение, в 60 раз больше на общее социальное развитие, чем на государственные вооруженные силы, то есть на полицию, которая занимается только поддержанием порядка и безопасности, поскольку военные расходы просто равны нулю.

100. Я считаю важным сказать об этих фактах нашей жизни не для того, чтобы утомить вас тщеславием, но потому, что я хочу гарантировать вам, что великие принципы нашей внешней политики относятся не к какой-то конкретной политической партии, стоящей у власти, а являются результатом зрелой и продуманной традиции национального сознания, ставшего уже неотъемлемой частью нашей национальной жизни. Некоторые из присутствующих здесь или представители правительств ваших стран, которые, вероятно, слышали заявление нашего президента г-на Родриго Карасо 8 мая этого года, могли познакомиться со страной воистину разоруженной, которая может отдыхать с чистой совестью по окончании своего трудового дня.

101. Хотя смена правительства, которое я здесь представляю, является важной и решающей для нашей деятельности в области внутренней и внешней политики, мы по-прежнему верны нашим великим традициям мира, свободы, достоинства и справедливости как внутри страны, так и в международном плане.

102. Поэтому мы будем продолжать укреплять нашу приверженность великим принципам международного права; мы также будем продолжать оказывать поддержку и питать доверие к этой международной Организации, а также Организации американских государств и Центральноамериканскому сообществу. Мы будем бороться за то, чтобы устаревшая идея неограниченного национального суверенитета наконец уступила место эффективной международной юрисдикции, которую будет представлять в целом Организация Объединенных Наций, и в частности Международный Суд и другие подобные организации. Мы будем продолжать нашу борьбу за то, чтобы, уважая равноправие государств, обеспечить плюрализм, разрядку напряженности, самоопределение

народов и невмешательство во внутренние дела государств, и мы надеемся, что будет найден верный путь к международной солидарности, к соблюдению достоинства и свободы человека, к осуществлению народного суверенитета, который находит выражение лишь в представительной демократии, институтах и коллективных действиях, которые гарантировали бы мир и безопасность как между государствами, так и внутри самих государств.

103. В этом последнем смысле мы не будем ограничивать наши усилия, которые наша страна предпринимает на всех уровнях уже многие годы и которые направлены на обеспечение полного осуществления Пактов о правах человека, на создание специализированных международных судов с обязательной юрисдикцией в этой области по примеру суда в Страсбурге, на признание человека как субъекта международного права, с применением юрисдикции международного права, что является единственно эффективным путем, чтобы гарантировать защиту его основных прав, на создание поста верховного комиссара или соответствующего всемирного органа по правам человека. Мы также будем по-прежнему упорно бороться на нашем континенте за немедленное осуществление Межамериканской декларации и за то, чтобы как можно скорее начал действовать региональный суд по правам человека. Президент Карасо в своей речи при вступлении на пост президента официально подтвердил предложение разместить первый в истории международный суд такого рода в нашей стране, подобно Центральноамериканскому суду.

104. Перемены, к которым мы призываем, найдут отражение в той решимости, с которой мы будем осуществлять наши принципы, и мы будем непосредственно участвовать в осуществлении различных международных программ и в работе международных организаций, которые будут содействовать осуществлению этих целей.

105. Кроме того, эти перемены найдут отражение в том внимании, которое мы уделяем независимости нашей внешней политики, политики неприкосновенности без каких-либо ограничений, без ущерба для особой солидарности, связывающей нас с той общностью, к которой мы естественным образом принадлежим. Конкретно я имею в виду латиноамериканскую группу, ибероамериканский союз, Западное полушарие, западный мир и все бедные страны мира. Мы будем делать упор на защиту наших законных ресурсов и суверенных прав на землю, воздух и море, и мы требуем уважения законных суверенных прав других стран.

106. Сам созыв этой сессии и заявления, которые мы выслушали, свидетельствуют о полном совпадении мнений по шести важнейшим проблемам. Во-первых, разоружение; это самая важная проблема в современном мире. Мы должны раз и навсегда положить конец гонке вооружений и добиться всеобщего и полного разоружения, от которого зависит дальнейшее существование че-

ловечества. Во-вторых, все цивилизованные народы и их правительства говорят, что они желают всеобщего и полного разоружения. В-третьих, несмотря на красивые слова и благие намерения, на многочисленные договоры и декларации, которые были опубликованы, особенно после второй мировой войны, гонка вооружений достигла невиданных и необъяснимых размеров. Существующих ядерных арсеналов вполне достаточно, чтобы уничтожить человечество больше четырех раз, и только две ядерные державы за 10 лет существования Договора о нераспространении ядерного оружия увеличили вчетверо свои арсеналы [резолюция 2373 (XXII), приложение]. В-четвертых, в то время как две трети человечества не имеют средств, необходимых для достойной человека жизни, а одна треть живет в условиях самой ужасной нищеты, мир расходует 400 млрд. долларов в год на вооружения; это больше той суммы, которую развивающиеся страны, вместе взятые, тратят на здравоохранение и образование, и в 14 раз больше, чем стоимость всей помощи, предоставляемой им развитыми странами. В-пятых, несмотря на это устрашающее положение и всевозрастающую опасность ядерного оружия, именно бедные страны мира идут во главе тех, кто ускоряет гонку вооружений. Их военные расходы поглощают более 60% их государственных бюджетов и составляют сумму, в шесть раз превышающую расходы на все услуги, предоставляемые их населению. В-шестых, существует, видимо, общее мнение, что проблема разоружения не должна решаться исключительно заинтересованными державами, потому что эта проблема касается всего человечества; и именно по этой причине наша Организация должна заняться ею на самом высоком уровне.

107. Я с уважением предлагаю вам подумать над рядом противоречий, содержащихся в картине, которую я только что вам нарисовал, особенно над серьезностью оговорок и скрытого нежелания, иногда совершенно очевидного в тех громких словах, которыми провозглашаются эти прекрасные намерения.

108. Мы здесь говорим именно об этих вещах и наконец получаем возможность добиться жизненно важных и конкретных решений. Этого мало, но этого уже достаточно. Мы думаем, что слово имеет силу. Может быть, оно действует медленно, но по крайней мере оно является решающим в истории. При помощи слов мы построили и продолжаем строить Организацию Объединенных Наций; именно при помощи слов мы создаем международное право.

109. Однако одни лишь слова мало что значат, если они не укрепляют дух и не побуждают к действию; это может быть сделано только в том случае, если слова искренни, щедры и эффективны; искренны потому что они будут произноситься из добрых побуждений; щедры, потому что будут предлагать больше, чем ожидают; и эффективны, потому что ведут к соответствующим и решительным действиям.

110. Есть такое выражение: «Слово мудреца отражает то, что у него на сердце», и другое: «Дорога в ад вымощена благими намерениями». Если мы действительно хотим, чтобы тысячи слов, произнесенных на этой сессии, и миллионы других, которые были сказаны раньше по вопросу о разоружении и мире, действительно стали движущей силой в создании лучшего мира для наших детей, давайте будем на самом деле искренними, щедрыми и давайте в самом деле перейдем к конкретным и эффективным действиям.

111. Мы не должны забывать, что проблемы разоружения сложны и трудны даже с теоретической точки зрения и тем более при осуществлении их на практике.

112. Мы признаем, что полное и немедленное достижение ядерного разоружения, к чему призывают люди, не имеющие терпения, неосуществимо при нынешнем положении в мире, и даже если бы это произошло, то, пока у нас не будет системы эффективного международного контроля и других дополнительных средств, таких как искренность, признание международного права и создание подлинно международных исполнительных органов, это будет утопией. По сути дела, это могло бы даже оказаться обоюдоострым мечом и стать опасным, потому что, с одной стороны, даже при условии магического исчезновения ядерных арсеналов всегда будет оставаться техника для их создания, в то время как, с другой стороны, полное и простое уничтожение ядерного оружия могло бы рассеять страх перед всеобщим уничтожением, страх, который является единственной, хотя и хрупкой, гарантией мира во всем мире.

113. Мы должны также признать неосуществимость всеобщего разоружения в области обычных вооружений, до тех пор пока мы не достигнем такого международного порядка, который обеспечивал бы государствам внешнюю безопасность и внутреннее спокойствие и разрешение сложных вопросов, возникающих при рассмотрении этой проблемы. С одной стороны, существует законное право народов противостоять угнетению, прибегая даже к насилию, когда для них нет иного законного пути продемонстрировать свою волю; с другой стороны, является фактом, некрасивым, но жизненным, что угнетатель, в свою очередь, всегда будет отвечать на любую угрозу в свой адрес вооруженным путем. Кому, если не международному органу, могли бы мы доверить право судить и разрешать наиболее часто встречающиеся случаи весьма запутанных международных граничных споров?

114. Мы должны признать, что не хватает также искренности, щедрости и эффективности в самой постановке этой проблемы в целях поиска ее решения.

115. Нет искренности, когда предлагаются разоружение и мир, когда щедро хвалят Организацию Объединенных Наций и ссылаются на магическую силу международного права, которое

используют как дымовую завесу, чтобы скрыть явные случаи агрессии, проникновения или господства, будь то господство политическое, экономическое, идеологическое и просто основанное на тщеславии, как это очень часто бывает.

116. Нет искренности, когда говорят о безопасности, внутренней или международной, и когда ссылаются на великие принципы невмешательства, для того чтобы скрыть этими ссылками столь часто практикуемое подавление свобод и прав собственных граждан, будь то юридические, политические или идеологические права.

117. Нет искренности, когда ссылаются на права и принципы, которые направлены только в одну сторону, о которых напоминают только для того, чтобы осуждать режимы, которые не разделяют наших идеалов и не служат нашим целям, хотя эти принципы всячески отстаивают, когда хотят использовать их в своих интересах.

118. В этой связи нам кажется, что существует важнейшая проблема искренности и доброй воли, которая отрицательно сказалась на некоторых резолюциях Организации Объединенных Наций и других международных организаций только из-за иррациональности механического большинства, являющегося результатом преходящих обстоятельств. Мы должны призывать к искренности, объективности и беспристрастности государств — членов или не членов нашей Организации, но мы должны также добиваться того, чтобы эти качества были и в нашей Организации, и у нас самих, потому что мы — это те люди, которые составляют ее волю. В политическом и идеологическом отношении те, кто находится на нашей стороне, не все и не всегда хороши, а те, кто против нас, не все и не всегда плохи.

119. Нет щедрости, когда делают красивые заявления о принципах, дают громкие обещания, предлагают всяческие переговоры, но выдвигают многочисленные оговорки и условия, требуют от других, чтобы они брали на себя обязательства первыми и первыми разоружались. Разоружение, как и все великие проблемы человечества, является в основном вопросом политической воли, щедрости и добросовестности.

120. Все это требует ответственности от великих ядерных держав, особенно от основных двух, хотя и не только от них.

121. Было бы ошибочно игнорировать заслугу этих держав в том, что они, по существу, заложили основы для достижения равновесия, хотя и основанного на негативных критериях, таких как недоверие и страх, они сумели устранить «субъективную» опасность ядерной войны.

122. Однако эти же негативные критерии являются причиной того, что человечество живет в условиях угрозы, гонки вооружений, возникновения «ядерного клуба», что является одним из непреодолимых препятствий для укрепления мира и устранения объективной опасности ядерной войны.

123. Вице-президент Соединенных Штатов Америки г-н Мондейл заявил в одном из важнейших разделов своей речи: «Соединенные Штаты не будут использовать ядерное оружие, кроме как на цели самообороны, то есть только в случае фактического ядерного или обычного нападения на Соединенные Штаты, на наши территории или вооруженные силы, или в случае такого нападения на наших союзников» [2-е заседание, пункт 65].

124. Со своей стороны, министр иностранных дел Советского Союза г-н Громыко заявил: «Советский Союз никогда не применит ядерное оружие против государств, которые отказываются от производства и приобретения такого оружия и не имеют его на своей территории» [5-е заседание, пункт 84].

125. Подводя итог, можно сказать, что оба они, говоря от имени двух наиболее могущественных государств мира, объединились и сказали нам, хотя и по-разному, что они не отказываются от применения своих ядерных арсеналов; один сказал, что они будут применять ядерное оружие в случае законной обороны, но с такой широтой, что это практически сводит на нет это ограничение; другой заявил, что они будут применять его против другого ядерного государства, как будто одно только это государство, а не все человечество, пострадает от последствий такого акта.

126. Мы, разумеется, хотели бы надеяться, что оба государства в ответ на всеобщую озабоченность нашей Ассамблеи дадут торжественное обязательство просто и полностью отказаться от гонки ядерных вооружений раз и навсегда, до тех пор пока не будут созданы другие необходимые инструменты для всеобщего и полного разоружения под эффективным международным контролем.

127. Ежедневно мы убеждаемся, что этот ответ невозможен. Но мы и впредь будем постоянно спрашивать, нельзя ли предложить абсолютный и безусловный отказ от ядерной войны, за исключением случаев доказанной законной самообороны, причем при немедленном вмешательстве Организации Объединенных Наций. Но это, конечно, в отношении законной самообороны, с применением юридического принципа пропорциональности, используемых средств, что было бы равносильно принятию обязательства не использовать ядерные арсеналы, за исключением случаев законной самообороны против ядерного нападения.

Г-н Мойсов (Югославия) вновь занимает место Председателя.

128. Было бы нелишне попросить ядерные державы действовать в соответствии с международными обязательствами, которые они уже приняли. Мы уже упомянули Договор о нераспространении ядерного оружия, который, к сожалению, как показали события, оказался неэффективным. Надо сказать им о том, что именно в силу уже принятых ими обязательств они должны раз и навсегда

прекратить гонку вооружений и оружия массового уничтожения, особенно если учесть, что они не собираются использовать то оружие, которое у них есть. Использование только четверти этого оружия не оставит в живых ни одного человека в мире для того, чтобы воспользоваться остальными тремя четвертями.

129. Однако ничего не было сделано. А что-то должно быть сделано для того, чтобы сократить или по крайней мере ограничить производство и распространение обычного оружия, обладающего самым высоким индексом роста в гонке вооружений. Было сказано, что на обычное оружие идет около 80 процентов расходов на вооружения и что потребление его развивающимися странами велико и растёт с каждым днем как бы в некоем соревновании, и все это было бы смешно, если бы не было трагично. Настолько трагично, что в международном плане эти развивающиеся страны за 30 лет, истекших после второй мировой войны, участвовали более чем в 100 войнах, повлекших за собой больше смертей, чем сама вторая мировая война, а во внутреннем плане современный мир представляет собой печальную картину деспотических военных режимов, где репрессии и нарушение самых элементарных прав человека идут рука об руку с нищетой, болезнями и невежеством.

130. Если использование обычного оружия оправдано причинами безопасности, внутренней или внешней, оно должно быть по крайней мере ограничено только подобными целями. В этом смысле страны — производители оружия, особенно развивающиеся страны, несут большую, хотя не исключительную ответственность. Мы считаем это одной из главных областей, в которой необходимо и полезно активное вмешательство со стороны Организации Объединенных Наций.

131. И наконец, указанная нами огромная диспропорция, существующая между средствами, которые мир тратит на гонку вооружений и на военные расходы в целом, и средствами на экономическое и социальное развитие, особенно в бедных странах, требует, чтобы мы подчеркнули необходимость приступить к сокращению этих расходов и перераспределению значительной части сэкономленных средств, высвобождающихся в результате этого сокращения, для ослабления наиболее существенной, на наш взгляд, причины международной напряженности, а именно: постоянно увеличивающегося разрыва между развитыми и отсталыми странами, которые мы сейчас называем «развивающимися», потому что благодаря этому эвфемизму мы окрашиваем суровую действительность их нужд в розовый цвет.

132. Мы говорим о части этих сэкономленных средств, а не обо всех них, потому что мы полагаем, что на с помощью развития было бы также правильно и очень полезно для мира, чтобы другая важная часть была направлена непосредственно в качестве компенсации странам, которые согласятся на разоружение и на деле

будут разоружаться и тем самым дадут толчок другим действовать подобным образом.

133. В этом последнем случае мы выдвигаем конкретное предложение в дополнение к тем, которые уже одобрены Генеральной Ассамблеей: призвать все государства мира немедленно сократить по крайней мере на 10 процентов их военные расходы и из высвободившихся средств образовывать фонд, одна часть которого пошла бы на оказание помощи экономическому и социальному развитию, а другая — на компенсацию тем странам, которые сократят свои военные расходы по крайней мере на 1,5 процента их национального бюджета и по крайней мере на 0,5 процента их национального продукта одновременно, независимо от уровня их развития.

134. Коста-Рика вносит в Ассамблею эти конкретные предложения для немедленного осуществления в качестве своего вклада в дело разоружения, и прежде всего как пример, как демонстрацию того, что без каких-либо потерь собственного достоинства или независимости можно сделать это и даже гораздо больше.

135. Мы понимаем, что эти предложения не устраняют опасности, нависшей над родом человеческим, но мы считаем, что они представляют собой решительные шаги на пути к разоружению, которые внесли бы большой вклад в создание международного климата, при котором будет меньше страха и недоверия, и что они были бы позитивным проявлением доброй воли и готовности предпринять новые шаги в будущем.

136. Разумеется, это зависит от многого другого и прежде всего от искренности и щедрости, с которой мы готовы создать эффективную международную юрисдикцию и оснастить ее необходимыми юридическими инструментами и людскими и материальными ресурсами, необходимыми ей для выполнения своей задачи укрепления и гарантирования мира со всеми вытекающими последствиями. Это также зависит от способности, которую мы продемонстрируем, если мы хотим, чтобы разоружение было эффективным.

137. Г-н Председатель, прежде чем закончить свое выступление, разрешите мне поздравить вас с избранием на пост Председателя этой сессии Генеральной Ассамблеи. Тот факт, что вы руководите этими дискуссиями, означает не только признание ваших усилий и усилий вашей страны, направленных на то, чтобы вместе с другими странами и при общем единодушном согласии достойно провести это весьма значительное совещание по разоружению. Он также является гарантией успеха, свидетелями которого мы уже становимся.

138. Я хотел бы также передать мои поздравления и поздравления моей страны Генеральному секретарю, чьи неустанные усилия в деле разоружения, мира и международной безопасности настолько хорошо известны, что достаточно ограничиться их перечислением.

139. Позвольте мне также приветствовать и выразить признательность за честь, оказанную присутствием супруги президента моей страны г-жи Эстрельи де Карасо, которая возглавляет делегацию, приехавшую вместе с молодежным симфоническим оркестром Коста-Рики, а также присутствием этих молодых костариканцев, которые, продемонстрировав свое мастерство и искусство в Центре имени Кеннеди в Вашингтоне и в Белом доме по специальному приглашению супруги президента Соединенных Штатов Америки, а также в других местах в Соединенных Штатах, теперь, завершая свое турне, выступят с концертом сегодня вечером в вестибюле для гостей зала Генеральной Ассамблеи.

140. По сути дела, гораздо больше, чем я мог выразить здесь словами, Коста-Рика хотела бы, чтобы эти молодые люди, наша «армия», с их «оружием», которым являются их музыкальные инструменты, поговорили с вами о разоружении безграничным языком музыки и показали вам немного из того многого, что можно сделать с помощью доброй веры, с которой господь бог подарил нам мир.

141. Г-н ЧИССАНО (Мозамбик) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, с чувством большого восхищения в ваш адрес я пользуюсь этой возможностью выступить на десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, которая работает под вашим руководством, столь умело продемонстрированным вами на трех предыдущих сессиях. Делегация Народной Республики Мозамбик приветствует вашу испытанную компетентность и то чувство долга, которое вы проявили, руководя с огромной эффективностью работой всех этих сессий. Мы также приветствуем вашу страну, которая объединила движение неприсоединившихся стран в их инициативе по созыву этой беспрецедентной сессии.

142. Мы также воздаем дань уважения Генеральному секретарю, чей неустанный динамизм и бесспорная решимость в осуществлении своих трудных обязанностей были действительно продемонстрированы в деле решения все осложняющейся проблемы разоружения.

143. В статье 24 конституции Народной Республики Мозамбик говорится о принципах всеобщего и полного разоружения всех государств, о превращении Индийского океана в зону мира, свободную от ядерного оружия, и об обязательстве проводить политику мира, используя силу лишь в случае законной самообороны.

144. Совсем недавно в этой высокой Ассамблее, в ходе тридцать второй сессии, президент Народной Республики Мозамбик г-н Самора Моизес Машел сделал по данному вопросу следующее заявление, которое я цитирую:

«Разоружение является основным условием для осуществления сотрудничества между государствами в обстановке мира и безопасности. Мы серьезно озабочены развитием исследова-

ний в области разработки все более мощных видов бесчеловечного, смертоносного оружия, которое в состоянии навсегда уничтожить жизнь на нашей планете.

Поэтому Народная Республика Мозамбик отстаивает принцип всеобщего и полного разоружения, а также немедленного прекращения гонки вооружений, охватывающей все виды оружия массового уничтожения. В этом плане Народная Республика Мозамбик хотела бы приветствовать европейские народы в связи с их успехами в политике разрядки на европейском континенте и выразить одновременно убежденность в том, что данный процесс не должен ограничиваться только одной частью земного шара, а должен строиться на универсальной основе, в качестве постоянного фактора в международных отношениях.

Мы хотели бы подтвердить нашу полную поддержку созыва специальной сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций по данному вопросу в качестве важного шага на пути к созыву Всемирной конференции по разоружению»⁵.

145. Мы рады тому, что данная специальная сессия стала реальностью; мы надеемся, что Всемирная конференция по разоружению будет вскоре проведена именно тогда, когда она может быть действительно полезной и актуальной.

146. Не с легким сердцем мы определили эти принципы в качестве основных направлений внешней политики мозамбикского народа и всей нашей страны. В течение 10 лет мы вели народно-освободительную борьбу, которая была последней стадией нашего векового сопротивления колониализму и империализму. В ходе этого трудного, но плодотворного периода в истории мозамбикского народа мы познали ужасы бесчеловечного колониального господства. В течение того же периода ожесточенной войны мы стали жертвами террора и разрушений, порожденных колониальной войной и империалистической агрессией.

147. Наша борьба была борьбой за завоевание полной и всеобщей независимости нашей страны, что означало завоевание права избирать свою собственную судьбу и право выбирать себе друзей. Мы боролись и завоевали себе право развивать нашу собственную культуру, развивать нашу экономику, а также добиваться социального и политического прогресса нашего народа.

148. Наша победа над португальским колониализмом, который был самой реакционной и отсталой разновидностью колониализма и международного империализма, привела к освобождению мозамбикца как личности, к ее справедливому утверждению, а также к возвращению себе родины и всех ее природных ресурсов на благо народа.

⁵ См. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать вторая сессия, Пленарные заседания, 17-е заседание, пункты 83—85.

149. Все эти завоевания были результатом гибели и страданий тысяч мужчин, женщин и детей Мозамбика, которые стали жертвами напалмовых бомб и других видов оружия массового уничтожения, беззастенчиво использовавшегося против нашего народа португальскими колонизаторами и их империалистическими пособниками.

150. Учитывая эти достигнутые с таким трудом успехи, мы должны отстоять наши завоевания, укрепить нашу независимость, развить экономический потенциал нашей страны и ускорить ее социальный и культурный рост. Одним из решающих факторов, позволяющих добиться этих целей, является существование климата всеобщего мира и международной безопасности.

151. Колониализм и любые другие системы порабощения и грабежа народов империалистическими державами были и остаются основными причинами гонки вооружений, мировых войн или распространения локальных конфликтов и конфронтации.

152. С другой стороны, тот факт, что бывшие метрополии и колониальные державы пытаются такими усилиями сохранить свое влияние в бывших колониях в своих корыстных интересах, продолжение эксплуатации последних, для того чтобы сохранить их отсталость, ведут определенные страны к обстановке напряженности между их народами, которые стремятся к подлинной свободе, выступая против их соответствующих правительств, к сожалению, уступающих давлению со стороны своих бывших колониальных хозяев и других империалистических держав. Подобное положение, существующее на нашем континенте, в особенности там, где дело касается сохранения последних бастионов расизма и колониализма в Африке, является для нас предметом особого беспокойства.

153. Существование расистских режимов в Южной Африке и Родезии представляет собой не только угрозу миру и безопасности в данном районе, но прежде всего неминуемую угрозу миру и безопасности во всем мире. Еще более усугубляя это положение, империалистические державы продолжают укреплять эти режимы в военном отношении и одновременно улучшают условия для разработки ядерного оружия.

154. В результате агрессивной политики Южной Африки и Родезии некоторые африканские государства стали невинными жертвами постоянно происходящих агрессивных акций, направленных на дестабилизацию их экономического прогресса и развития, а также на жестокое подавление поддержки, оказываемой этими государствами национально-освободительной борьбе народов Зимбабве, Намибии и Южной Африки.

155. Основной причиной напряженности, существующей на юге Африки, является продолжающееся существование в этом районе колониализма, расизма и империализма. Именно присутствие

этих систем объясняет накопление вооружений в Африке. Их присутствие заставляет независимые государства в данном районе, несмотря на их ограниченные ресурсы, выделять огромные средства на вооружения только для целей самообороны. Именно колониализм, расизм и империализм заставляют эти государства просить у союзников военной помощи, для того чтобы защитить свою независимость, которая ежедневно подвергается опасности.

156. Следовательно, разоружение в Африке означает ни больше, ни меньше как ликвидацию колониализма, неоколониализма и империализма. Вот почему поддержка национально-освободительных движений всеми средствами, включая предоставление вооружений, является важным условием достижения самого разоружения. Любая национально-освободительная борьба — это война, проводимая для того, чтобы добиться мира.

157. Мы упомянули Африку лишь в качестве примера, но эта ситуация применительна и к Ближнему Востоку, где присутствие сионизма и империалистическая практика ведут к накоплению вооружений. В случае с Ближним Востоком разоружение означает полную ликвидацию сионизма, возвращение арабам оккупированных арабских земель и восстановление прав палестинского народа. В Корее разоружение означает вывод американских войск и их вооружений и последующее мирное воссоединение страны. Другие аналогичные ситуации могут быть отмечены во многих других районах Африки, Азии и Латинской Америки.

158. В этой связи мы хотели бы напомнить о том, что основная ответственность за такое положение ложится на плечи стран — членов Организации Североатлантического договора. К сожалению, учитывая то, что мы видим сегодня, кажется, что их позиции мало изменились. В то время как наши усилия направлены на поиски прочного решения проблемы опасности новой войны мировых масштабов, мы с горечью констатируем, что незадолго до нашего форума состоялось совещание НАТО, цели которого очевидны для всех, кто знаком с агрессивным характером этой организации.

159. Как же мы должны толковать это поведение членов НАТО? Так и хочется спросить, действительно ли они заинтересованы во всех усилиях, приложенных для созыва настоящей специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной полному и всеобщему разоружению, что означает мир, безопасность, свободу и прогресс народов. Мы не думаем, что они заинтересованы в этом. Анализируя результаты указанной встречи, приходишь к выводу, что члены НАТО намерены укрепить свой военный потенциал и перестроить координацию всех своих действий в военном отношении. Более «подходящего» времени, для того чтобы собраться с этой целью, они не могли выбрать.

160. Другим, еще более тревожным для народов Африки и всего человечества аспектом является факт упоминания о возможности включения в сферу действий НАТО южной части Атлантики.

161. Очевидно намерение НАТО продолжать порабощение нашего континента. Франция, Бельгия, Соединенные Штаты Америки, Федеративная Республика Германии и Великобритания — давнишние заправилы колониализма на нашем континенте — сейчас выдают себя за защитников независимости Африки. Менее чем три года назад все эти страны в материальном и дипломатическом отношении поддерживали португальский колониализм в то время, когда мы боролись за свое национальное освобождение и независимость. Даже сейчас те же самые страны все еще пытаются тем или иным образом поддерживать расистские режимы Южной Африки и Родезии, и одна из них, Франция, все еще незаконно оккупирует коморский остров Майотта, являющийся составной частью независимого африканского государства, и осуществляет свое вмешательство, чтобы задушить свободу народа Западной Сахары.

162. Но всем известен тот факт, что именно Франция является организатором конференции, на которой обсуждается вопрос о создании так называемых панафриканских сил обороны. Мы в Мозамбике не считаем, что страна-колонизатор может защищать или способствовать защите независимости Африки. Мы считаем, что такие силы, состоящие из африканцев и созданные по инициативе европейцев, не служат никаким иным целям, кроме защиты империалистических и колонизаторских интересов Европы. Такие силы предназначены лишь для уничтожения единства африканских государств. Иными словами, их цель заключается лишь в том, чтобы вновь завоевать весь африканский континент. Вот почему мы решительно осуждаем эти империалистические маневры.

163. Мы напоминаем странам НАТО, непосредственно участвующим в этих маневрах, что те страны, которые упорно вынуждены бороться за свою независимость, не нуждаются в их совете, чтобы знать, кто является врагом Африки. Мы знаем всех тех, кто на нашей стороне в трудные моменты нашей борьбы за национальную независимость. Мы никогда не должны забывать о том, что в числе первых в списке этих друзей стоят все социалистические страны, включая Советский Союз и Кубу, хотя некоторые западные страны пытаются заставить нас поверить в то, что они являются нашими врагами. Завоевав свою независимость в борьбе, мы не нуждаемся в том, чтобы нам говорили о ее ценности. Мы знаем это и всегда будем знать, как сохранить свою независимость.

164. Имея в рамках своей независимости мы хотим установить хорошие отношения со всем миром. Позиции Франции, Бельгии, Федеративной Республики Германии, Соединенных Штатов Америки и Великобритании идут вразрез с уси-

лиями, которые мы прилагаем на данной сессии, с тем чтобы создать климат доверия между всеми государствами. Пусть же они конструктивно отнесутся к нашей критике, чтобы суметь исправить свои ошибки.

165. Как никогда обеспокоенная проблемой распространения и развертывания ядерного оружия в различных частях мира, Народная Республика Мозамбик пользуется данной возможностью, чтобы напомнить международному сообществу об очень хорошо известной опасности, связанной с любым ядерным взрывом. Мы тем самым подтверждаем, что создание безъядерных зон в значительной степени способствовало бы созданию климата безопасности для стран в таких зонах. Народная Республика Мозамбик надеется, что декларация, которая была одобрена Ассамблеей глав государств и правительств Организации африканского единства в 1964 году и целью которой была защита африканского континента от ядерного оружия, будет эффективно применяться и соблюдаться.

166. В этом контексте мы приветствуем Договор Тлателолко, цель которого — защитить Латинскую Америку от ядерных вооружений.

167. Народная Республика Мозамбик в равной степени поддерживает все меры, которые могут привести к ядерному разоружению остальных районов земного шара. Как мы уже заявляли, ядерное разоружение Индийского океана и превращение его в зону мира являются одним из принципов, содержащихся в нашей конституции. Мы хотели бы, чтобы этот огромный океан, который бороздят суда различных стран мира, был свободен от ядерного оружия, а также от иностранных империалистических военных баз.

168. Растущая военная напряженность в этом океане является попыткой подорвать суверенитет стран данного региона, что может привести к эскалации вооруженного конфликта в более широких масштабах и тогда ядерные державы могли бы в силу какой-то причины использовать оружие, обладающее огромной смертоносной силой. Давно назрело время для ликвидации империалистических военных баз и сокращения стратегических вооружений и вооруженных сил, расположенных в этом океане. Необходимо быстро предпринять конкретные шаги, для того чтобы покончить с создавшимся положением, прежде чем станет слишком поздно. Из-за своего значения в качестве международного водного пути для мировой торговли Индийский океан не может стать закрытым водоемом, равно как и не может быть превращен в центр постоянной напряженности или в арену борьбы за гегемонию. Памятуя об этом, мы считаем, что в соответствии с волеизъявлением прибрежных стран и в соответствии с принципами, изложенными неприсоединившимися странами, необходимо добиться проведения всемирной конференции по Индийскому океану.

169. Что касается проблемы оружия массового уничтожения, то мы с огромной тревогой следим

за нынешними попытками определенных стран НАТО увеличить разрушительную способность своих вооружений, и особенно за наращиванием их мощи и масштаба, как будто им недостаточно зверств, совершенных в ходе двух прошедших мировых войн.

170. Колониальные и империалистические войны в Африке, Индокитае, на Ближнем Востоке использовались для экспериментов с химическим, токсичным, бактериологическим и другим оружием массового уничтожения. Эти пресловутые преступные эксперименты, проведенные против человечества, заставляют нас сурово и решительно осудить отвлекающие империалистические маневры, направленные на подрыв усилий по прекращению производства новых видов оружия массового уничтожения, таких как нейтронная бомба, и по ликвидации уже существующих видов оружия.

171. Моя страна в равной степени осуждает использование методов воздействия на природную среду в военных целях. Такой вид оружия создает опасность для нашей экосистемы и может привести к серьезной экологической катастрофе и стоить жизни миллионам людей.

172. Империализм пытается тщетно убедить нас в том, что голод, лишения, болезни и даже неграмотность — или, если им дать общее название, отсталость — являются результатом нынешней инфляции. Очевидно, что империализм ведет смехотворную кампанию, направленную на то, чтобы скрыть бремя, которое налагает военная промышленность на бюджеты государств.

173. Некоторые ораторы, выступавшие до меня, ссылались на гонку вооружений как усугубляющую в глобальном отношении финансовые трудности, особенно в случае с развивающимися странами, которые, не желая того, вынуждены выделять значительную часть своих расходов на вооружение даже ради ограниченных целей самообороны. Поэтому я воздержусь от приведения статистических данных; предыдущие ораторы достаточно красноречиво говорили о дисбалансе между астрономическими бюджетными ассигнованиями в области вооружений и скудными средствами, выделяемыми на производство основных товаров для человечества.

174. Развитие национального самосознания и борьба народов за свою подлинную политическую и экономическую независимость представляют собой угрозу для монополий империалистических стран. Вот почему они не колеблясь вынашивают коварные планы в целях сохранения под своим господством всего континента.

175. Учитывая эту сложность, мы верим, что лишь в результате создания подлинно мирного и безопасного климата свободы появится возможность направить средства на установление взаимовыгодного экономического, культурного и социального сотрудничества между народами без каких бы то ни было корыстных намерений с любой стороны.

176. Народная Республика Мозамбик выступает за любую инициативу, за все инициативы, способствующие всеобщему и полному разоружению, за которое борются неприсоединившиеся и социалистические страны вместе с другими миролюбивыми странами мира. В этом контексте мы стремимся к тому, чтобы все ядерные державы активно участвовали в серьезных переговорах, ведущих к всеобщему и полному разоружению. Мы поздравляем Соединенные Штаты Америки и Советский Союз с теми позитивными результатами, которые были достигнуты на продолжающихся двусторонних переговорах между ними, и нам хотелось бы, чтобы эти усилия привели к заключению в ближайшем будущем более существенных, всеобъемлющих и прочных соглашений.

177. Что касается механизмов переговоров, то мы считаем, что все государства — члены Организации Объединенных Наций должны широко участвовать в обсуждении возникающих проблем и в процессе принятия решений. Мы поддерживаем ту точку зрения, что существующие органы должны быть тесно связаны с Генеральной Ассамблеей. Тщательное изучение предложений, представленных движением неприсоединения, безусловно, подготовило бы почву для приемлемых решений в этой области.

178. Достижения в области ядерной технологии являются несомненно одним из замечательных триумфов человеческих усилий. Развитие науки и техники — это наследие человечества и как таковое должно использоваться для создания лучших условий жизни для всех и повсюду в мире.

179. Сегодня последний день общих прений нынешней десятой специальной сессии. Оглядываясь назад, мы находим основания для оптимизма. Большинство ораторов этой высокой Ассамблеи искренне и недвусмысленно выразили свое стремление и решимость добиваться прогресса в области разоружения. В их выступлениях было высказано множество ценных и положительных идей. Мы надеемся, что мы придем к справедливому консенсусу, который будет отражен в заключительных документах. Прежде всего мы надеемся, что те страны, которые в течение длительного времени систематически выдвигали препятствия, на этот раз прислушаются к голосу разума и соответствующим образом будут участвовать в процессе осуществления решений, которые будут приняты всеми нами.

180. Г-н ХУСЕЙН (Мальдивские Острова) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, если учесть, что Югославия под вдохновляющим руководством президента Тито была одним из основателей благородной философии движения неприсоединения в 1961 году, то это приятное совпадение, что данная важная, историческая сессия Генеральной Ассамблеи, посвященная разоружению, проходит под председательством выдающегося югославского государственного деятеля. Для нашей делегации особенно приятно принимать участие

в общих прениях под вашим умелым и мудрым руководством. Будучи Председателем Генеральной Ассамблеи на последних трех сессиях, вы показали выдающийся пример справедливости, мудрости и мастерства.

181. Насколько помнит Республика Мальдивские Острова, член движения неприсоединения, созыв специальной сессии по разоружению был впервые предложен на первом совещании глав государств и правительств неприсоединившихся стран в Белграде в 1961 году. Неприсоединившиеся страны, где проживает большинство населения мира, особенно ощущают страх и беспомощность перед гонкой вооружений. Эта многосторонняя гонка затрагивает жизнь каждого человека на Земле. Поэтому сам факт, что сейчас проводится специальная сессия Генеральной Ассамблеи, посвященная разоружению, в которой на равной основе участвуют все государства-члены, является доказательством того, что все полны желаний активно участвовать в поисках путей к решению этой проблемы. Нынешняя специальная сессия знаменует собой далеко идущий фактор первостепенного значения для международных отношений. Все государства-члены надеются установить конструктивное сотрудничество между народами для ослабления напряженности в мире, с тем чтобы найти решения накопившихся проблем, которые столь зависят от международных отношений. Мы должны дать обещание устранить недвое, возникшее между странами в результате эскалации гонки вооружений. Мы не можем позволить себе забывать о колоссальном бессмысленном расходовании людских и материальных ресурсов. Эти ресурсы должны использоваться для того, чтобы улучшить условия жизни народов мира.

182. Люди разных идеологий и разного жизненного опыта по-разному назовут опасность, вызванную гонкой вооружений. Наша страна, Мальдивские Острова — одна из самых малых членов нашей Организации, — так же, как другие страны-члены тех же размеров и идеологии, считает, что гонка вооружений является одной из серьезнейших угроз миру. Весь мир признает, что ныне угроза войны очевидна более, чем когда-либо со времен второй мировой войны. Моя делегация придает большое значение этой сессии, помня об опасностях, которые возникли в ходе гонки вооружений и накопления вооружений в различных уголках мира. Наша маленькая и миролюбивая страна находится в особой, уникальной ситуации. Наш народ унаследовал спокойный образ жизни. Наш народ познал ценность мира и гармонии уже давно. Поэтому мы, даже в самых страшных кошмарах, не можем представить себя пойманными в сеть разрушительных творений человека.

183. Ныне народы мира постепенно поработают сами себя с помощью творений человеческого разума. нности жизни и мужество уступают место автоматическому оружию, которым можно управлять на расстоянии в случае войны. Страны мира невольно испытывают искушение накапливать арсеналы такого оружия, вместо того

чтобы создавать хорошо дисциплинированные армии или дружить с другими странами. Обладание самым совершенным оружием означает, что даже самые трусливые могут начать войну.

184. Давайте зададим себе вопрос: куда ведет нас вся эта торговля оружием между государствами? Не готовим ли мы себя к войне? Почему происходит накопление вооружений? Если не будет войны и у нас будут огромные запасы самого совершенного оружия, не станет ли возможным чисто человеческое искушение начать эту войну? Или, быть может, не появится ли у нас по меньшей мере соблазн попытаться испробовать наши запасы лишь для того, чтобы доказать, что это не просто запасы? Все эти факторы рисуют ужасающую картину, так как страны, которые производят современное оружие, либо уже вступили в войну в области пропаганды, либо завоевывают огромные рынки для своей продукции. Остальная часть мира становится жертвой человеческого искушения. Ныне существуют соглашения о дружбе между странами, которая поддерживается с помощью взаимных подарков в виде оружия. Не можем ли мы дружить с помощью более мирных подарков?

185. Мир вступил в ядерный век. Мы все еще помним, как будто это произошло вчера, атомные взрывы в Хиросиме и Нагасаки в августе 1945 года. Разрушения, причиненные народу Японии, и тяжелые испытания, которые выпали на его долю, продемонстрировали нам ужас атомной энергии, когда она используется для разрушения. Мы должны согласиться, что ныне ядерное оружие в силу своего характера связано с самым существованием человечества. В то же время ядерное и термоядерное оружие угрожает существованию человечества во всем мире.

186. Мы говорим об энергии, разрушительная сила которой действует в течение нескольких десятилетий, вызывая болезни и психические нарушения. Ядерное оружие приводит не только к огромным разрушениям и многочисленным жертвам: оно отрицает само существование человека, уничтожает не только жизнь, но само существование человека и все, что есть благородного в человеческой жизни.

187. Организация Объединенных Наций на первой сессии Генеральной Ассамблеи в 1946 году осудила ядерное оружие. Уже тогда была принята резолюция, которой дали высокую оценку. Со стороны Организации Объединенных Наций были предприняты частичные шаги в борьбе за полное разоружение и проводились международные двусторонние и многосторонние переговоры. Но пока не видно ощутимых результатов. И хотя существует ярко выраженное беспокойство, глобальная гонка ядерного и обычного оружия ускорится. Средства доставки стратегического и тактического ядерного оружия стали более совершенными, что создает опасность стратегии первого ядерного удара.

188. Среди последующих резолюций Генеральной Ассамблеи о запрещении применения ядерного

оружия следует напомнить о резолюции 1653 (XVI), принятой Генеральной Ассамблеей в 1961 году. Почти два десятилетия назад международное сообщество считало, что гонка вооружений, в особенности в ядерной и термоядерной областях, достигла опасной стадии, требующей принятия всех возможных мер предосторожности для защиты человечества и цивилизации от угрозы ядерной и термоядерной катастрофы.

189. Прошло 17 лет, и ядерная техника продолжала развиваться невероятными темпами. Все те угрозы, которые существовали в то время, достигли ужасающих размеров. Если бы международное сообщество добросовестно выполнило декларацию того времени, то, по мнению нашей делегации, не было бы необходимости в проведении сессии Генеральной Ассамблеи, специально посвященной этой проблеме.

190. Время от времени средства массовой информации сообщают о событиях, которые потрясают незащищенное большинство людей. Эти события происходят из-за аварий или неполадок, связанных с ядерными устройствами. Одно такое недавнее сообщение вызвало в одной из наиболее технически развитых стран мира неприятную неприязненность. Это был всего лишь один инцидент, и он был не таким неприятным, как можно было бы ожидать. Это произошло в районе, где богатства и техника были под рукой, чтобы провести поиски и исследования. А какова была бы судьба людей, если бы подобный инцидент произошел в бедной стране, где почти нет технических возможностей, не говоря уже о попытках такой страны избежать своей злосчастной судьбы? Может быть, вся страна была бы сметена с лица земли и не осталось бы ни одного живого существа, чтобы сообщить о подобном происшествии. То, что большинство мира все еще незащищено и беспомощно, — это факт. Даже в этот момент ядерные и термоядерные творения рук человека либо движутся по орбитам над нашими странами, либо плавают в глубине океана вокруг них. Организация Объединенных Наций может выполнить важную задачу, активнее информируя людей о фактах возможных инцидентов, угрожающих людям, с тем чтобы они могли подготовиться.

191. С тех пор как мир начал осуждать производство ядерного и термоядерного оружия, а также оружия массового уничтожения, ядерные страны, производящие такое оружие, предоставляют миру все меньше информации. Информацию о совершенствовании и мощи такого оружия почти невозможно получить. Пожалуй, миру довольно мало известно о действительных ядерных потенциалах и результатах, достигнутых этими странами в технической области.

192. «Человеку свойственно ошибаться». Факты, которые я уже упомянул, угрожают всем нам. Даже самые технические развитые страны мира сегодня обсуждают вопрос о безопасной системе хранения атомных отходов. Давайте задумаемся на минуту о пусть даже весьма отдаленной возможности человеческой ошибки. В результате погибло бы мно-

го ни в чем не повинных людей. Чем это можно оправдать? Это заставляет нас призвать к всеобщему и полному запрещению производства ядерного и термоядерного оружия. Мы, жители Мальдивских Островов, глубоко верим, что, для того чтобы всеобщее и полное разоружение стало реальностью, необходимо уделять особое внимание проблеме ядерного оружия. Все члены нашей Организации должны совместно и единодушно поддержать всеобщее и полное запрещение ядерного оружия. Государства-члены, которые не обладают ядерным оружием, должны упорно и настойчиво призывать страны вводить такие ограничения в районах мира, как, например, создание безъядерных зон. Мальдивские Острова особенно гордятся тем, что они объединились вместе с другими странами региона, чтобы превратить Индийский океан в зону мира, свободную от соперничества и конфликтов великих держав. Мы считаем, что резолюция 2832 (XXVI) Генеральной Ассамблеи, провозглашающая Индийский океан зоной мира, придает особое значение претворению ее в жизнь, чтобы обеспечить подлинную независимость и безопасность государств этого региона.

193. Нам хотелось бы, чтобы все страны мира добровольно сократили свои военные расходы. Мы должны воздерживаться от того, чтобы называть отдельные страны и говорить о том, что они сделали. Наоборот, давайте говорить о наших собственных странах и позитивных мерах, которые мы собираемся принять добровольно. Мы должны быть более позитивными и искренними в отношении разоружения. У нас нет ни времени, ни денег, которые мы можем попусту тратить в то время, как народы мира слезно молят о пище и крове, о медицинской помощи и образовании. Страны мира должны прекратить бессмысленно расходовать обширные ресурсы планеты, так как это означает уничтожение человеческой жизни. Нынешняя специальная сессия Генеральной Ассамблеи является отличной возможностью, для того чтобы международное сообщество породило достойные доверия надежды на достижение больших успехов на пути к разоружению. Мы должны призывать не к новой революции в области разоружения, а к эффективному и мирному решению проблемы. Эта проблема должна быть решена в новом духе. Мы должны отказаться от старой политики «с позиции силы» и господства одних стран над другими. Мы должны стремиться к подлинно справедливому порядку в международных отношениях, который будет основываться на демократической системе.

194. Поскольку не все страны имеют одинаковые возможности, необходимо, чтобы великие державы мира выступили с важнейшей инициативой в целях обеспечения доверия между странами для начала быстрого процесса разоружения. Такие движущие силы постепенно приведут к равноправной благодаря общепризнанному распределению ответственности в условиях взаимного уважения как между сверхдержавами, так и между государствами, не обладающими ядерным оружием.

195. Моя страна считает, что эта важная сессия Генеральной Ассамблеи вызвала искренний и активный интерес со стороны международного сообщества, что может привести к созданию необходимых условий для решения проблем разоружения. Поэтому эта уникальная возможность совместно приступить к действиям, чтобы сообща решить проблему глобального разоружения, должна быть полностью использована всеми странами, большими и малыми, в соответствии с их возможностями. Наши действия и общие договоренности откроют блестящие перспективы более безопасного будущего для человечества.

196. Г-н МАКОБЕРО (Бурунди) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, я хотел бы прежде всего присоединить мнение делегации Бурунди к высказываниям других представителей, с тем чтобы передать вам поздравления в связи с вашим избранием на пост Председателя десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению.

197. Ваши мудрость, компетентность и дипломатическое мастерство, проявленные в ходе руководства работой тридцать второй очередной и двух специальных сессий, посвященных Ливану и Намибии, являются гарантией успеха нынешней сессии.

198. Я хотел бы также воспользоваться данной возможностью, чтобы выразить Генеральному секретарю г-ну Вальдхайму чувства высокого уважения, испытываемые к нему правительством моей страны, учитывая те усилия, которые он неустанно прилагает в целях поддержания мира между странами и установления нового международного политического и экономического порядка, который принесет справедливость всему человечеству.

199. Мудрые слова Генерального секретаря на открытии данной специальной сессии послужат прочной основой для нашей работы и направят ее к достижению результатов, которые, как я надеюсь, устранят тревогу человечества, обращающего на нас свои взоры в этот период неуверенности в отношении своего будущего на Земле.

200. Как заявил на прошлой неделе министр иностранных дел Алжира, движение неприсоединившихся стран, «отнюдь не является третьим блоком, который занимает промежуточное положение между двумя блоками в нашем поляризованном мире. Наоборот, это динамическая сила, универсальные устремления которой были доказаны ходом всех важных событий» [12-е заседание, пункт 4].

201. Нет более важного события, чем эта специальная сессия Генеральной Ассамблеи, посвященная разоружению. Идея ее созыва возникла в Бомбе в 1961 году на первой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран. Сама идея не стала бы фактом, если бы маршал Тито, президент Социалистической Федеративной Республики Югославии, который был верен идее движения неприсоедине-

ния и неустанно отстаивал ее, не возродил эту идею на последней Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран в Коломбо в 1976 году. Для меня большая честь воздать дань уважения этому великому лидеру Югославии за тот вклад, который он внес в дело мира между народами.

202. Впервые в истории человечества все независимые, суверенные государства нашей планеты собрались здесь для того, чтобы изучить, определить и установить пути и средства, обеспечивающие нашу жизнь и будущее грядущих поколений. Значительное число глав государств и правительств своим присутствием придали особую значимость этой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, продемонстрировав тем самым то значение, которое они придают сокращению гонки вооружений и процессу разоружения.

203. Представители неправительственных организаций из всех уголков земного шара приехали для того, чтобы потребовать от государств-членов оградить человечество от угрозы войны. Это сделано вовремя. Что-то должно быть сделано, пока еще есть время, для того чтобы помешать повторению Хиросимы и Нагасаки, о которых вспоминаешь с болью. Все согласны со мной, что если эти печальные события повторятся вновь, то может случиться так, что на сей раз, возможно, не останется никого, кто рассказал бы об этом будущим поколениям, и не будет новых поколений, для того чтобы оценить эти разрушительные действия.

204. Мы должны признать, что с 1945 года прилагались усилия, устанавливались контакты, заключались соглашения и договоры в целях предотвращения опасности новой мировой войны. Однако эти результаты слишком малы по сравнению с тем, что необходимо сделать, чтобы устранить опасность новой войны, особенно ядерной.

205. По сути дела, Договор 1963 года о запрещении испытаний ядерного оружия в атмосфере, в космическом пространстве и под водой⁶, уменьшив опасность загрязнения окружающей среды радиоактивными элементами, не стал тем не менее движущей силой, ведущей к сокращению гонки вооружений. Тем более он не привел к разоружению. По сути дела, Договор не помешал продолжению подземных ядерных испытаний и не способствовал уничтожению ядерного оружия, которое имели три ядерные державы во время подписания Договора. В результате другие государства, которые в то время не имели того же технического потенциала для производства ядерного оружия, продолжали испытания в атмосфере.

206. Договор о нераспространении ядерного оружия, подписанный в 1968 году в Нью-Йорке, усложнил процедуру международной торговли ядерными материалами и технологией. Тем не менее и 10 лет спустя стало невозможным предотвратить увеличение до 12 числа стран, кото-

⁶ United Nations, *Treaty Series*, vol. 480, No. 6964, p. 44.

рые обладали ядерной технологией для производства атомной бомбы под предлогом использования атомной энергии «в мирных целях».

207. Сегодня, как никогда, все страны мира делят на вооружения огромные средства.

208. Выступая на тридцать второй сессии Генеральной Ассамблеи, министр иностранных дел и международного сотрудничества Республики Бурунди г-н Муганга подчеркнул эту ожесточенную гонку вооружений следующим образом:

«Вопрос о разоружении имеет жизненно важное значение для обеспечения и укрепления международного мира и безопасности. Решение этой проблемы даст возможность народам нашей планеты посвятить себя делу развития и прогресса. Моя делегация с сожалением отмечает, что на нынешнем этапе переговоров достигнут весьма незначительный прогресс. Напротив, совершенствуются и появляются новые виды оружия массового уничтожения, постоянно увеличивается список стран, способных обрести ядерный потенциал. Военные бюджеты устрашающе растут из года в год. Каждый год более 300 млрд. долларов тратятся на военные цели, и многие ученые посвящают свое время исследованию новых методов разрушения...»⁷

209. Какова же причина этого противоречия между желанием разоружиться и твердой решимостью вооружаться все более совершенными средствами?

210. По мнению моей делегации, препятствия на пути разоружения и сокращения гонки вооружений можно свести к пяти пунктам: во-первых, стремление некоторых государств сохранить статус-кво и сохранить свою гегемонию над другими; во-вторых, недоверие, существующее между государствами, и постоянное беспокойство о своей безопасности; в-третьих, неспособность найти адекватное решение конфликтов, существующих в ряде районов мира; в-четвертых, продолжение существования колониализма, унижительной системы эксплуатации человека человеком, и, в-пятых, несправедливость, существующая в международных экономических отношениях.

211. Очевидно, что в международных отношениях великие державы пытаются постоянно маневрировать, с тем чтобы сохранить благоприятное для них существующее положение, и ведут борьбу против всего, что может внести какое-либо изменение в их мировую гегемонию. Сейчас сокращение гонки вооружений и процесс разоружения подорвали бы самое лучшее средство, находящееся в их распоряжении, — военную гегемонию во всем мире.

212. Великие державы должны признать, что равновесие сил — обязательное условие успеха

в процессе разоружения, и вывод военных баз, находящихся на территории других стран, является также абсолютно необходимым условием. Все государства, большие и малые, боятся друг друга и вынуждены как можно сильнее вооружаться, чтобы обеспечить свою безопасность. Безопасность, основанная на соперничестве в вооружениях, является, однако, ненадежной. Коллективная безопасность — вот наилучшая гарантия, как заявил об этом Генеральный секретарь в своем выступлении при открытии нынешней специальной сессии:

«Прошедшие годы показали, как трудно добиться прекращения гонки вооружений, темпы которой до сих пор, кажется, выше того, что может взять под контроль человечество. Страны приобретают оружие, потому что, как сказал Председатель, они не доверяют друг другу и потому что надеются защитить себя от нападения. Но безопасность, основанная на вооружении, неустойчива — в лучшем случае, поскольку оружие увековечивает недоверие и страх между народами и создает постоянную опасность возникновения войны. Взаимное доверие и общие цели — это единственные средства, которые вместо приобретения оружия послужат делу достижения безопасности, которой по праву требуют все народы» [1-е заседание, пункт 46].

213. Нет ничего более иллюзорного, чем говорить здесь о разоружении в странах, находящихся в условиях вооруженного конфликта на Ближнем Востоке, на Кипре и в разделенной Корее, в то время как некоторые государства — члены нашей международной Организации поощряют эти конфликты и разжигают страсти, поставляя оружие всех видов. По мнению нашей делегации, надо найти справедливое политическое решение.

214. Расисты, которые узурпировали африканские территории, бравируют друг перед другом в Южной Африке, Зимбабве и Намибии, стремясь навеки поработить черного человека на земле его предков. Пока международное сообщество не объединится, для того чтобы бороться и победить этих упорствующих колониалистов, будет иллюзией говорить о разоружении на африканском континенте и, следовательно, во всем мире, так как то, что затрагивает нас, будет иметь последствия в мировом масштабе.

215. Пропасть между богатыми и бедными странами становится больше, чем когда бы то ни было раньше. Богатые становятся богаче, а бедные — беднее. Этот разрыв в рамках мировой экономики также несет в себе риск стать источником вооруженных конфликтов между государствами.

216. Генеральный директор ЮНЕСКО, выступая в этой Ассамблее неделю назад, обратил внимание делегатов этой специальной сессии на опасность, которая не менее серьезна, чем гонка вооружений. Он сказал:

«...мир не может сводиться лишь к отсутствию вооруженного конфликта, а подразумевает глав-

⁷ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать вторая сессия, Пленарные заседания, 30-е заседание, пункт 130.*

ным образом прогресс, справедливость и взаимное уважение между народами во имя построения международного общества, в котором каждый может найти свое подлинное место и пользоваться своей долей интеллектуальных и моральных ресурсов мира, и... мир, основанный на несправедливости и нарушении прав человека, не может быть длительным и неминуемо приведет к насилию» [6-е заседание, пункт 299].

217. Мы собрались здесь, чтобы найти пути и средства, которые могли бы помочь преодолеть препятствия, стоящие на пути поисков мира.

218. На данном этапе нашей работы моя делегация не может высказаться по заключительному документу, который еще находится в стадии разработки. Однако я хотел бы ясно сказать, какова позиция Республики Бурунди в отношении программы действий, направленной на прекращение гонки вооружений и на достижение всеобщего и полного разоружения.

219. Необходимо, чтобы три великие ядерные державы — Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик и Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии — достигли договоренности в своих переговорах, с тем чтобы вскоре было подписано соглашение о полном запрещении испытаний ядерного оружия и было заключено протокольное соглашение, касающееся ядерных взрывов в мирных целях, которое должно стать неотъемлемой частью этого договора. После того, как этот договор будет подписан в целях мира, необходимо, чтобы государства-члены, в частности те, которые уже обладают ядерным оружием или необходимой технологией для его производства, подписали и ратифицировали этот договор как можно скорее.

220. Говоря о нераспространении ядерного оружия, государства, обладающие этим оружием, должны взять на себя обязательства не только не пользоваться этим оружием против неядерных государств, но и уничтожить это оружие, поскольку такова наилучшая гарантия того, что они не будут пользоваться этим оружием и что неядерные государства не будут испытывать необходимость приобрести его.

221. Использование средств массового уничтожения — это преступление против человечества. Все государства, которые обладают подобными видами оружия, должны уничтожить их, что лишит государства, не обладающие еще таким оружием, необходимости приобретать его.

222. Народы Африки, Латинской Америки, Ближнего Востока и Юго-Восточной Азии, будучи заинтересованными в становлении их молодых государств в политическом и экономическом смысле, вовлекаются, помимо своей воли, в конфликты между блоками. Говорят, что, если третья мировая война начнется, она начнется где-то в Африке, на Ближнем Востоке, в Юго-Восточной Азии или Латинской Америке, а не в районах, где производится смертоносное оружие и где впервые возникают конфликты.

223. Республика Бурунди безоговорочно выступает за создание безъядерных зон в этих регионах, за ликвидацию иностранных военных баз на их территориях и установление зон мира в их территориальных водах.

224. Моя делегация горячо надеется, что присутствующие здесь делегаты приложат все усилия, чтобы получить эффективную программу действий, которая приведет к полному и всеобщему разоружению. Тем самым они не оправдают высказываний пессимистов, которые заявляют, будто Организация Объединенных Наций не в состоянии успешно содействовать подлинному процессу разоружения.

Заявление Председателя

225. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Мы только что завершили общие прения. В них приняли участие значительное число ораторов, выдающихся государственных деятелей, представляющих все районы мира. В течение менее трех недель мы выслушали заявления руководителей и представителей 126 государств-членов, среди которых были и главы государств, 16 премьер-министров, 4 вице-президента и заместителя премьер-министра и 49 министров иностранных дел. Мы также заслушали выступления генеральных директоров Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры и Международного агентства по атомной энергии.

226. Присутствие столь большого числа выдающихся государственных деятелей современности само по себе свидетельствует об огромном значении десятой специальной сессии и тех надеждах, которые связывает с ней весь мир. Эта крупнейшая в истории нашей Организации сессия, посвященная исключительно разоружению, подчеркнула то внимание, которое уделяют этому чрезвычайно сложному и волнующему всех нас сегодня вопросу все правительства государств — членов Организации Объединенных Наций и мировое общественное мнение в целом.

227. В заявлениях, которые мы выслушали в ходе общих прений и в которых освещались позиции всех участников, мы имели возможность уловить различное отношение к многогранным последствиям гонки вооружений и колоссального увеличения военных расходов в мире. Цифры и сравнения, приводимые в этой области в ходе общих прений, иногда производили драматический эффект.

228. Никогда еще в истории человек не располагал столь огромной разрушительной силой, способной уничтожить его самого и окружающую среду, в которой он живет. Высказанные рядом выдающихся мировых лидеров предостережения о том, что международному сообществу и ООН пора со всей серьезностью заняться проблемой прекращения нынешней гонки вооружений и пресечь дальнейшее накопление смертоносного оружия, были встречены в Генеральной Ассамблее

с полным пониманием. Заявления, сделанные в ходе общих прений, естественно, содержали предостережения в отношении различных и многочисленных трудностей, стоящих на пути достижения нашей цели. Не питая особых иллюзий и не проявляя чрезмерного пессимизма, целый ряд ораторов, полностью оценивая нынешний этап в истории человечества и демонстрируя соответствующую меру реализма, указывали на необходимость для Организации Объединенных Наций приложить максимум усилий, чтобы заменить порочный круг соперничества, недоверия и всевозрастающих астрономических цифр военных бюджетов атмосферой взаимного доверия и взаимопонимания.

229. Мне хотелось бы добавить, что у меня сложилось впечатление, что все ораторы, выступавшие в общих прениях, оценивая положение со своей точки зрения, приложили тем не менее усилия к тому, чтобы внести конструктивный вклад в эту важную международную дискуссию о причинах и последствиях гонки вооружений и о путях и средствах ее прекращения.

230. В общих прениях, равно как и на стадии работы Подготовительного комитета, был высказан целый ряд конструктивных и интересных предложений, рекомендаций и идей о том, как организовать подлинный и активный международный диалог по конкретным мерам в области разору-

жения. Детальный анализ этих предложений и пожеланий продемонстрировал бы, что имеются существенные возможности организации подобного диалога на практике и проведения переговоров по разоружению на приемлемой для всех основе, с тем чтобы открыть новые перспективы для осуществления сокровенных чаяний всех народов жить в мире, основанном на доверии и взаимном сотрудничестве.

231. Удастся ли нам найти эту приемлемую основу, удастся ли нам откликнуться и оправдать те надежды, которые возлагались на эту специальную сессию, станет ясно за то время, которое нам еще осталось — менее трех недель. Перед нами еще стоят огромные задачи. Однако при наличии доброй воли и стремлений, нашедших свое отражение в общих прениях, я уверен, что в предстоящие дни мы сможем достичь договоренности по жизненно важным вопросам, стоящим на повестке дня десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи.

232. В заключение я хотел бы выразить надежду и уверенность в том, что за столь существенными и конструктивными общими прениями последуют наши усилия, которые увенчаются плодотворными и ощутимыми результатами.

Заседание закрывается в 18 час. 15 мин.